

La aventura comienza aquí...

VOLARIS REVISTA · AÑO 12 / NÚMERO 45 · PUERTO VALLARTA AVENTURAS EN LA NATURALEZA

# PUERTO VALLARTA

Aventuras en la naturaleza

AÑO 12 / NÚMERO 45

Amplifica tu fuerza interior,  
*Vivir es increíble®*



LA  
BUENA BARRA

Siempre se antoja.

CDMX.CANCÚN.MTY

WWW.LABUENABARRA.COM

# ICON BEACH

Hollywood, Florida



**BURAYE**  
INVESTMENTS  
Real Estate Group

## NUESTROS SERVICIOS

- Compra
- Administración
- Renta
- Venta

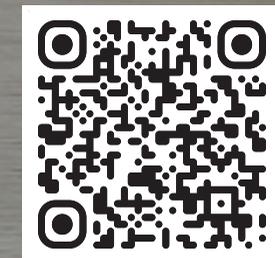
## COBERTURA

Sur y centro de Florida:  
Miami-Dade, Broward,  
Palm Beach, Orlando.

## ASESORÍA EN BIENES RAÍCES SIN COSTO



Escanea y  
contáctanos



Escanea y accede  
a nuestra web



**FARID BURAYE**

+57 318 438 5284

info@burayeinvestments.com

# BANDERA EDITORIAL

Esperamos que en esta edición de **V de Volaris** encuentres "ese algo" que buscabas para decidir visitar los destinos que te faltan por conocer.



GRUPO DE  
COORDINACIÓN  
EDITORIAL

Juan Pablo Ganem  
Gerardo Rubí  
Lizet Velázquez

**Editada y distribuida por:** Air Factory S de RL de CV Galileo 20, Of. 503, col. Polanco, alcaldía Miguel Hidalgo, C.P. 11560 CDMX, México [www.planetife.com](http://www.planetife.com)  
- Número de reserva otorgado por el Instituto Nacional de **Derechos de Autor:** 04-2019-080210355800-102

Certificado de Licitud de Título y Contenido expedido por la Comisión Calificadora de Publicaciones y Revistas Ilustradas: 16222. Publicación inscrita en el Padrón Nacional de Medios Impresos.

# UN CONTINENTE SIN COSTO DE ROAMING



DESDE CANADÁ HASTA ARGENTINA  
HABLA Y NAVEGA SIN ROAMING  
Y SIN ACTIVACIONES ADICIONALES

Más información en [claro.com](http://claro.com)  
Publicidad válida para Guatemala, El Salvador, Honduras, Nicaragua y Costa Rica.

Ventas México

ventasvolaris@planetife.com

Directora Comercial México / Laura Rico

+52 (55) 24341226 lrico@planetife.com

Ventas Centroamérica

Director Comercial CAM & Caribe / Sebastián Mesa

+(507) 6203 5987 smesa@planetife.com

Ventas Suramérica

Directora Comercial Colombia & Ecuador / Lina Bueno

+57 3208309814 lbueno@planetife.com

## Local.Agencia

Directora general

Annabelle Herelle

Director creativo

Rigoberto de la Rocha

Editor en jefe

Luis Reséndiz

Editora de contenidos

Luz América Alvarado

Editora de fotografía

María José Flores

Cuidado editorial

Valentina Gatti

# CONECTAMOS

con el mundo

En el **Aeropuerto Internacional de El Salvador** operan vuelos directos a destinos en Europa, Norteamérica, Centroamérica, Sudamérica y el Caribe.



Escanea y  
conéctate  
con nosotros  
cepa.gob.sv

CEPA



## En esta edición



ENTRE LÍNEAS

### Cien años de soledad

La magia de Macondo cobra vida

Pág. 24

14. **Ojos en el cielo**

18. **En el radar**

42. **Tips de viaje**

Viaja local, viaja verde

54. **De finde**

Yucatán para niños y niñas

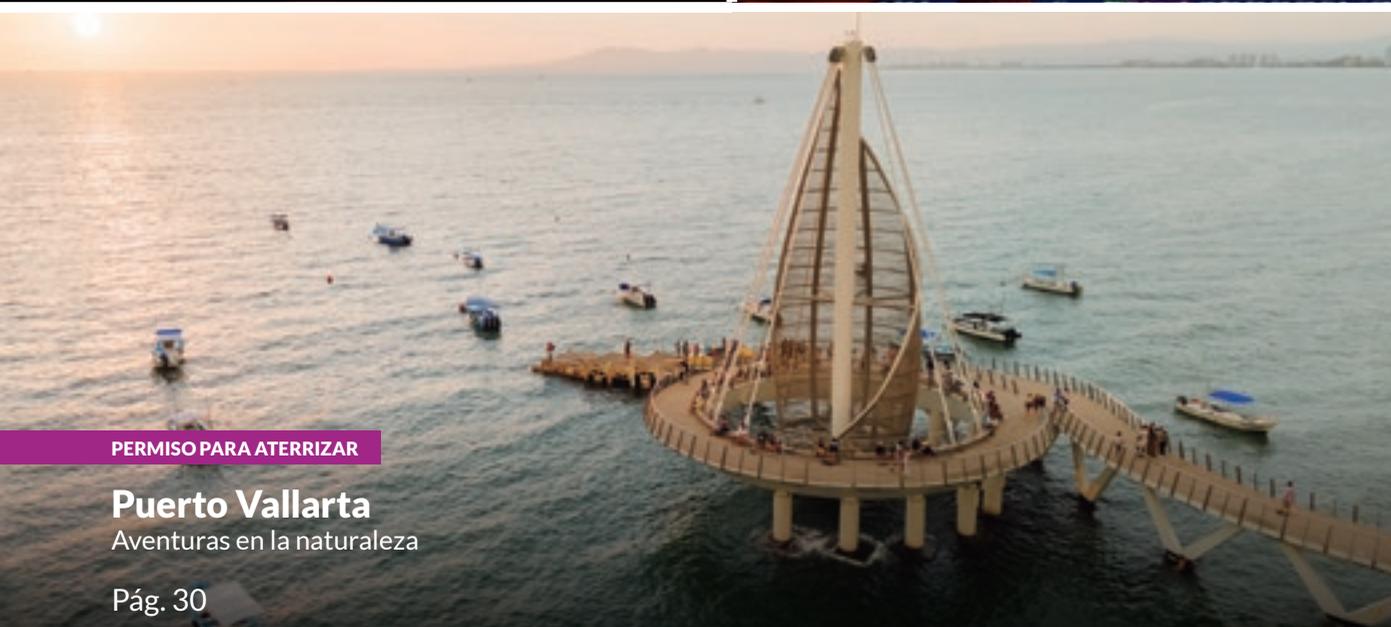


ALA CARTA

### Puro sabor en

Costa Rica

Pág. 48



PERMISO PARA ATERRIZAR

### Puerto Vallarta

Aventuras en la naturaleza

Pág. 30

# Cierra más tratos y vende más rápido con el CRM favorito del mundo

Más de 250,000 empresas en todo el mundo confían en Zoho CRM para incrementar sus ingresos

USADO POR LOS MEJORES



Visionario en Plataforma de automatización para fuerza de ventas

Zoho CRM fue reconocido como Visionario en el reporte de Gartner

"Cuadrante mágico para plataformas de automatización de fuerza de ventas 2023"



El CRM favorito del mundo

- ✓ Configura y empieza a vender en 60 minutos
- ✓ Contratos flexibles
- ✓ Interfaz amigable

[zoho.mx/crm](https://zoho.mx/crm)

## En esta edición



FUERA DE RUTA

**Volcanes de Guatemala,**  
una aventura inolvidable para los amantes del turismo extremo

Pág. 60

66. **Alma Viajera**

San Antonio Más que shopping navideño

76. **Innovación**

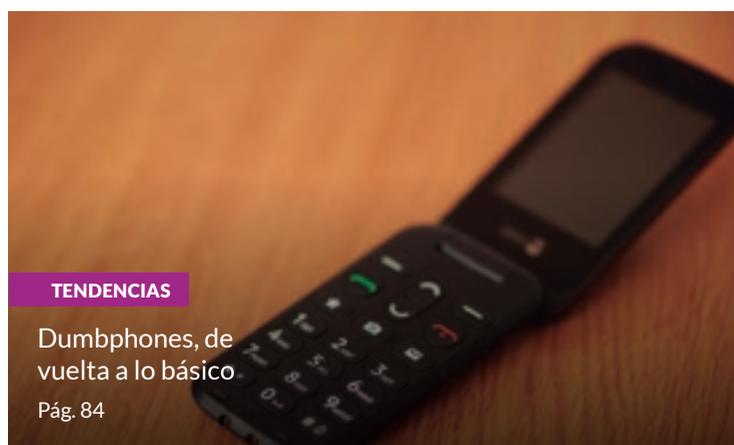
Diamantes de laboratorio

80. **Zona Zen**

Comer con conciencia

87. **De Volaris**

101. **Volaris TV**



TENDENCIAS

Dumbphones, de  
vuelta a lo básico

Pág. 84

Una alfombra de arena blanca  
que viste a **6 magníficos hoteles.**

Planea tu próximo viaje  
en el resort más completo del Caribe.

**Barceló** Maya Grand Resort



Reserva llamando al  
**800 BARCELÓ** (800 227 2356)  
o en nuestra página **Barcelo.com**

Live up to **more**

**Barceló**  
HOTELS & RESORTS

Nuestra campaña

**Ojos  
en el cielo**

alzó el vuelo en el Premio Caracol de Plata

**volaris** 



En Volaris nos enorgullece conectar a millones de personas y hacerlo mientras dejamos una huella importante en las comunidades donde operamos. Esta vez, **nuestra campaña Ojos en el Cielo ha sido reconocida como una de las cuatro finalistas del prestigioso Premio Iberoamericano Caracol de Plata 2024**, un galardón otorgado a las mejores campañas con impacto social por CEMEFI, el Consejo de la Comunicación y la Bolsa Mexicana de Valores.

¿De qué se trata Ojos en el Cielo? Pues, más que una campaña, es un llamado a la acción. Preocupados por la alarmante realidad del tráfico de niñas, niños y adolescentes con fines de explotación sexual comercial en el contexto de los viajes y el turismo, **desde hace más de 10 años decidimos poner manos a la obra para prevenir este delito en todos nuestros vuelos**, firmando el primer acuerdo de una aerolínea latinoamericana con ECPAT para implementar el protocolo The Code . Hoy refrendamos ese compromiso a través de esta iniciativa, que busca sensibilizar tanto a nuestra tripulación como nuestros clientes para que estén alertas y reporten cualquier situación sospechosa que pueda poner en peligro la seguridad de los menores de edad.

“Después de crear un programa de capacitación, procesos y protocolos contra la trata de niñas, niños y adolescentes y terminar de preparar a todo nuestro personal, nos preguntamos qué más podríamos hacer y nos dimos cuenta de que todos nuestros ojos no eran suficientes, por lo que creamos la campaña Ojos en el cielo para que además de la tripulación, todos los clientes en el avión pudieran tener la sensibilidad de que esto podría estar ocurriendo en la fila de junto y que se sintieran empoderados a levantar la voz, acercarse a la tripulación y activar los protocolos”, dijo Daniel Gelemovich, Director de Marketing y Digital de Volaris.

La idea detrás de “Ojos en el Cielo” es clara: **si todos ponemos atención y actuamos a tiempo, podemos prevenir tragedias**. Hemos capacitado a nuestro personal para saber cómo actuar ante estas situaciones, pero ahora también ampliamos ese esfuerzo para incluir a todos los que viajan a bordo.



Se trata de un esfuerzo en conjunto que ha sido aplaudido en más de una ocasión y este año **logró destacarse entre 190 campañas de distintos países de América Latina, España y Portugal**.

En la ceremonia de premiación, realizada en la BMV, se reunieron nuestros principales aliados en esta noble misión: Norma Negrete Aguayo, Coordinadora de ECPAT México; María Fernanda Ruiz Carrillo, de UNODC; Tania Fernanda Calvillo Gómez, Directora de Comunicación de Fundación Azteca; María de Lourdes Prieto Márquez, Directora de Sostenibilidad de Grupo Presidente, y Arturo Abdiel Martínez Amador, Gerente Sr. de YaVas, quienes han trabajado de la mano con la aerolínea para luchar contra el tráfico de menores en el contexto de los viajes y el turismo.



Con este reconocimiento, no solo reforzamos nuestro compromiso social, sino que también **invitamos a todos a mantener los ojos bien abiertos**. Porque nunca sabemos cuándo podemos estar en el lugar y el momento indicado para marcar la diferencia.

Así que la próxima vez que te subas a uno de nuestros vuelos, recuerda: tus ojos también están en el cielo. Y juntos podemos ayudar a proteger a nuestras niñas, niños y adolescentes.

# En Taquilla

En el radar | Entre líneas



Entre el mar y el cielo, el surf es mucho más que un deporte: es una forma de vida, un constante desafío y una experiencia de libertad absoluta, donde el océano se convierte en un compañero de aventuras. Crédito: Shutterstock.

Algún día viajarás por el mundo. Ese día **PUEDE SER HOY.**



@loteria.sv |     

**JUEGA** 18  
RESPONSABLEMENTE

**LOTERÍA**

En el radar



**THE ILLUSIONISTS - MAGIC OF THE HOLIDAYS**

The Illusionists - Magic of the Holidays es un espectáculo navideño que reúne a los mejores magos del mundo y que ofrece una presentación llena de asombro y entretenimiento para toda la familia. El espectáculo combina ilusiones de gran escala, mentalismo y magia cómica, un evento realmente sorprendente.

**Cuándo:** 27 de noviembre de 2024 a 6 de enero de 2025

**Dónde:** Teatro Telcel, Ciudad de México

**Más información:** ticketmaster.com.mx

**EDITH MÁRQUEZ – 25 AÑOS FRENTE A TI**

La reconocida cantante mexicana Edith Márquez celebrará 25 años de trayectoria con su espectáculo 25 Años Frente a Ti en el Auditorio Telmex de Zapopan, Guadalajara. No te pierdas de grandes éxitos como "Mi error, mi fantasía", "Mírame" y "No te preocupes por mí" en una noche llena de emociones, recuerdos, romance y mucha nostalgia.

**Cuándo:** 24 de enero de 2025, 21:00 horas

**Dónde:** Auditorio Telmex, Zapopan, Guadalajara

**Más información:** auditorio-telmex.com



**POLANCO MEXICO CITY**

**WWW . PUGSEAL . COM**

**OAXACA CITY**

SCAN  HERE

MAIL: HOLA@PUGSEAL.COM

• +52 1 55 6467 9964

• FOLLOW US IG/FB: @PUGSEAL

## En el radar

### SURF EXPO

Surf Expo es la feria comercial líder en deportes acuáticos y estilo de vida costero, que reúne a miles de marcas y profesionales de la industria. Este año, el evento presentará una nueva sección dedicada a la sostenibilidad en los deportes acuáticos, destacando productos ecológicos e iniciativas ambientales. Si hacer olas es lo tuyo, no puedes faltar.

**Cuándo:** 8 a 10 de enero de 2025

**Dónde:** Orange County Convention Center, Orlando, Florida

**Más información:** [surfexpo.com](http://surfexpo.com)



### AFTERLIFE TULUM

Afterlife es una serie de eventos y un sello discográfico de música electrónica fundados por el dúo italiano Tale of Us, conocido por su estilo de techno melódico y sus producciones audiovisuales inmersivas. El festival regresa a Tulum para ofrecer una experiencia musical única en medio de la selva. Aunque el cartel oficial aún no se ha develado, se espera la participación de artistas destacados del género.

**Cuándo:** 4 y 6 de enero de 2025

**Dónde:** Zamna Tulum, Quintana Roo

**Más información:** [zamnafestival.com](http://zamnafestival.com)



*"QUE VIVA EL MOMENTO DE LA  
CELEBRACIÓN SIN CONDICIÓN,  
JUNTARNOS DE NUEVO Y QUE  
SEA HOY."*

*QUE VIVA LA*  
**FRIDAS**<sup>®</sup>  
COCINA MEXICANA & BAR

*¡GRACIAS POR 29 AÑOS DE HISTORIAS!*

[WWW.RESTAURANTEFRIDAS.COM](http://WWW.RESTAURANTEFRIDAS.COM)  
[@RESTAURANTEFRIDAS](https://www.instagram.com/RESTAURANTEFRIDAS)

Descubre nuestro  
manifiesto



**HOUSTON AUTO SHOW**

El Houston Auto Show es el mayor evento automotriz de la ciudad, donde se exhiben los últimos modelos de vehículos, tecnologías innovadoras y tendencias de la industria. Es una oportunidad ideal para los entusiastas del motor y las familias que buscan un entretenimiento distinto. Enciende tus motores y planea una escapada inolvidable.

**Cuándo:** 29 de enero a 2 de febrero de 2025

**Dónde:** NRG Center, Houston, Texas

**Más información:** [houstonautoshow.com](http://houstonautoshow.com)



# SORPRÉNDETE con COAHUILA



## COAHUILA

PA' DELANTE



[www.coahuilasorprende.mx](http://www.coahuilasorprende.mx)



Por: Mariana Mijares / Fotos: Cortesía Netflix



## Cien años de soledad

La magia de Macondo cobra vida

La célebre novela de García Márquez se lleva por primera vez a la pantalla, con una serie que nos sumergirá en una de las obras más emblemáticas del realismo mágico.

*Cien años de soledad*, una de las novelas más importantes del autor colombiano Gabriel García Márquez se lleva por primera vez a la pantalla con una serie producida por Netflix.

**C**on las mismas palabras que comienza *Cien años de soledad*, arranca la adaptación de Netflix de la icónica novela de Gabriel García Márquez. Conformada por dos partes y ocho episodios, promete sumergirnos en la historia mágica de Macondo.

### A LA ALTURA DE LA OBRA

Este proyecto representó un ambicioso desafío, pues no solo debía narrar 100 años de una familia, sino también capturar la esencia del realismo mágico. De acuerdo con el propio García Márquez, este estilo literario "muestra un hecho rigurosamente cierto que, sin embargo, parece fantástico".

## NH Collection Mexico City

### CENTRO HISTÓRICO:

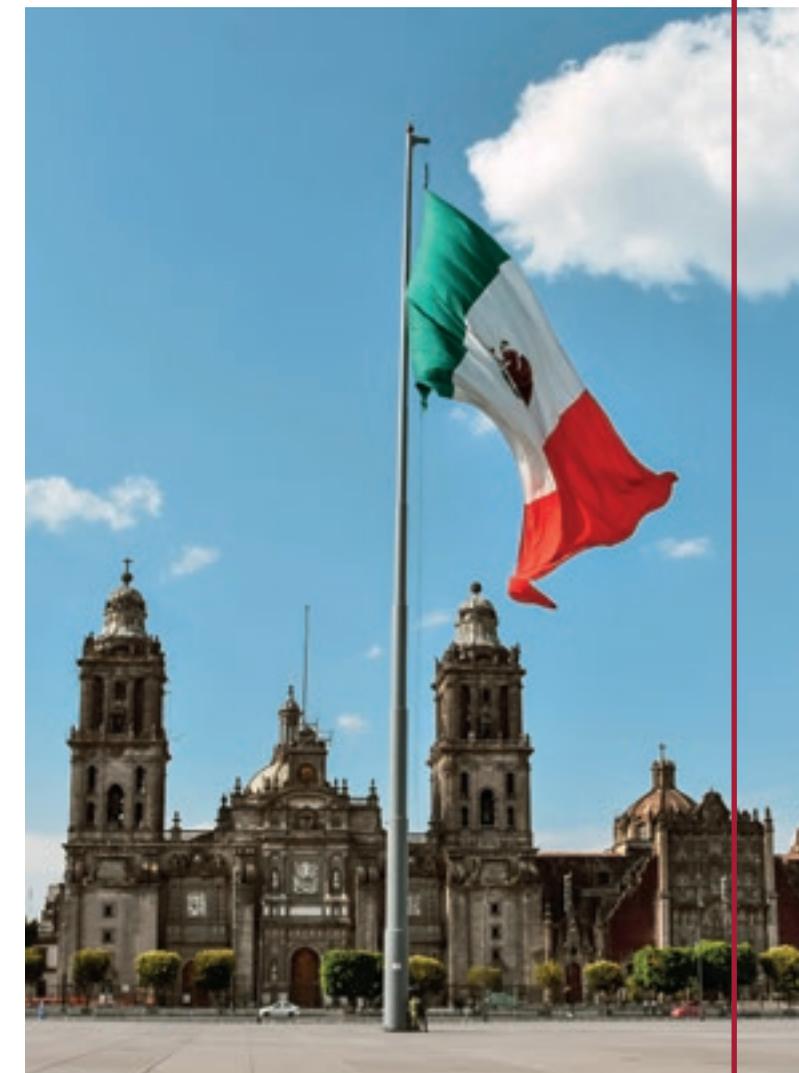
Vive el corazón de la ciudad en tu evento de Fin de Año

En el Centro Histórico de la Ciudad de México, rodeado de monumentos icónicos como el Zócalo, el Templo Mayor y la majestuosa Catedral Metropolitana, el **NH Collection Mexico City Centro Histórico** te invita a disfrutar de todo lo que este vibrante destino tiene para ofrecer. Imagina explorar museos, pasear por calles llenas de historia y cultura, y luego regresar a un espacio moderno donde tu evento será tan memorable como el entorno que lo rodea.

Con su ubicación privilegiada, este hotel se convierte en la opción perfecta para aquellos que buscan un equilibrio entre la tradición y lo contemporáneo. Después de un día de explorar la ciudad, el NH Collection Mexico City Centro Histórico ofrece el escenario ideal para tu fiesta de fin de año o evento corporativo. Sus seis salones, con capacidad de hasta 350 personas, ofrecen un diseño flexible que garantiza el éxito de cualquier celebración, ya sea una elegante gala o una reunión de cierre de año.

La experiencia se complementa con su exquisita oferta gastronómica, que combina lo mejor de la cocina local e internacional. Además, su acogedora terraza al aire libre te invita a disfrutar de cócteles en un ambiente relajado, ideal para brindar por los éxitos del año.

Con todo lo que tiene para ofrecer el Centro Histórico y las impecables instalaciones del NH Collection Mexico City Centro Histórico, sin duda, **será el lugar perfecto para celebrar en grande tus eventos.**



**NH COLLECTION**  
MEXICO CITY CENTRO HISTÓRICO



Cada detalle de la serie pasó por la cuidadosa revisión de un equipo de expertos, incluido el hijo del novelista, Rodrigo García, quien funge como director.

Rodrigo García, director de la serie e hijo del reconocido autor, señala que tanto para su padre como para su familia era muy importante “que la adaptación se hiciera en los episodios que fueran necesarios, en español, filmada en Colombia, con directores, guionistas, técnicos, productores y, en su mayoría, con actores colombianos o latinoamericanos”. De acuerdo con el mismo García, “Netflix estuvo de acuerdo con eso y se comprometió a que la serie contara con una producción que estuviera a la altura de la fama del libro”.

### MACONDO EN LA PANTALLA

La construcción de Macondo fue una tarea monumental, ya que el equipo de guionistas se propuso respetar el espíritu de la novela y capturar la complejidad de Colombia.

Tras discutir temas como la circularidad del tiempo, decidieron llevar la obra a un orden cronológico para darle a la serie un enfoque accesible, además de situar eventos históricos, como la Guerra de los Mil Días y la masacre de las bananeras, para estructurar la narrativa.

Desde el vestuario hasta la arquitectura de Macondo fueron cuidadosamente diseñados para reflejar el marco temporal, mientras que el narrador, Aureliano Babilonia, lleva el hilo conductor que respeta la esencia literaria de García Márquez.

La adaptación de *Cien años de soledad*, en pantalla a partir del 11 de diciembre de 2024 a través de Netflix, no solo cuenta una memorable historia, sino que también celebra la esencia de García Márquez y el legado de su obra.



“ Descubre los fascinantes escenarios que Chihuahua ofrece ”



DISFRUTA EL MUSEO INTERACTIVO EN CASA CHIHUAHUA



ADMIRA Y CONOCE LA HISTORIA DE CHIHUAHUA EN LOS MURALES DEL PALACIO



DISFRUTA LAS ACTIVIDADES EN PARQUE EL REJÓN

## VIVE UNA EXPERIENCIA ÚNICA EN LA CAPITAL

Chihuahua Capital es una ciudad moderna con infraestructura de primer nivel, donde se mezclan armoniosamente los edificios y monumentos que fueron los escenarios donde se vivieron las tres etapas históricas de México: la Independencia, la revolución y la reforma. ¡Te invitamos a vivir su historia!

# Pasaporte

Permiso para aterrizar | Tips de viaje



Desde su puerto hasta sus montañas, Puerto Vallarta ofrece una vista panorámica que refleja la belleza y la energía de México. **Crédito:** Shutterstock.



¡MÁS QUE SALAS VIP EN AEROPUERTOS,  
UNA EXPERIENCIA!

[thegrandloungeelite.com.mx](http://thegrandloungeelite.com.mx)



Nuestras ubicaciones:

**Aeropuerto Internacional CDMX Terminal 1**

- The Grand Lounge Elite
- Lounge 19
- Terraza Elite
- Haven

**Aeropuerto Internacional Felipe Ángeles**

- Hacienda Santa Lucía

En The Grand Lounge Elite, cada detalle está diseñado para transformar tu espera en una experiencia inolvidable. Ubicados en la Terminal 1 del Aeropuerto Internacional Benito Juárez y en el Aeropuerto Felipe Ángeles, nuestras salas ofrecen un refugio exclusivo y sofisticado para viajeros exigentes.

**Réplica del Apollo 11:** Disfruta de una bebida dentro de la réplica a escala del Apollo 11.

**Descuentos en Experiencias Especiales:** Disfruta de diversas experiencias nacionales e internacionales con nuestros aliados HERTZ y VIATOR.

**Gastronomía Gourmet:** Deléitate con alimentos a la carta y bebidas premium.

**Relajación y Bienestar:** Disfruta de nuestro SPA, estética y duchas.

**Comodidades Exclusivas:** Café y cerveza artesanal, WiFi, centros de carga y lustrado de zapatos.



@thegrandloungeelite  
800 872 8000  
conciERGE@grandlounge.com.mx



# Puerto Vallarta

Aventuras en la naturaleza

Más allá del encanto de sus playas, este destino esconde en su sierra algunos de los parajes naturales más hermosos del país, y también actividades de aventura que hay que probar por lo menos una vez en la vida.

El Pacífico abraza la costa de Puerto Vallarta mientras la ciudad se llena de vida y color. Un destino donde el sol, el mar y la cultura se encuentran en perfecta armonía. **Crédito:** Shutterstock.

**P**uerto Vallarta es mucho más que un rincón de sol y playa. Para quienes atesoran las experiencias al aire libre, esta ciudad del litoral de Jalisco ofrece también paisajes serranos que se pueden disfrutar al máximo con actividades que desatan la adrenalina de los viajeros en distintas dosis.

Cuarenta kilómetros de montañas se transforman en otras tantas posibilidades para romper con las opciones “tradicionales” de Puerto Vallarta. Basta con decidir por una aventura, o quizás dos o tres, en un mismo viaje para vivir la experiencia completa en la Sierra Madre Occidental.

## EMOCIÓN MÁXIMA

Vallarta Adventures ha diseñado una actividad para los espíritus más inquietos: Outdoor Adventure. A 10 kilómetros al sur de Puerto Vallarta, esta experiencia deja rendido el cuerpo, pero emocionada el alma, solo por haber hecho el circuito completo y demostrarse a uno mismo que sí se puede.

Esta aventura no comienza en la sierra. Primero hay que navegar en lancha rápida por Bahía de Banderas desde la terminal marítima de Puerto Vallarta y luego abordar un vehículo 4x4, un Unimog todo terreno que conducirá por los más sinuosos caminos. Una vez que se llega a las “oficinas” de Outdoor Adventure hay que subir a lomo de mula hasta la cima, a 300 metros sobre el nivel del mar para, entonces sí, adentrarse en la sierra.

Hay que ser intrépido para volar por encima de los árboles y entre las montañas en tirolesas de hasta 700 metros de longitud –incluida una con tabla de surf–, y conservar el temple para subir y bajar por paredes de roca y “volar” por encima de un arroyo.

También hay que descender en rapel por cascadas, cruzar puentes colgantes hechos con madera y cables de metal, subir escaleras de cuerdas con nudos, lanzarse por inclinados toboganes y zambullirse en ríos y albercas naturales, casi todas de agua fresca a fría casi helada.

Esta actividad, considerada “una de las aventuras más grandiosas del mundo”, es la número 1 de adrenalina de Puerto Vallarta. Incluso, ha sido reconocida con la insignia Best of the Best de los Travelers’ Choice, de Tripadvisor, durante cinco años.

El clímax del recorrido llega con la Roller Coaster Zip Line, una de las pocas en su estilo

en el mundo. Es una tirolesa con la sensación de una montaña rusa que viaja a toda velocidad a través de cables sujetos a los árboles. Aquí, sí o sí, la adrenalina corre al máximo.

Sorprendentemente, después de seis o siete extenuantes horas que ponen a prueba el valor y la resistencia de cualquiera, se dice sin dudar: Lo quiero hacer de nuevo... aunque otro día.

Para probar Outdoor Adventure hay que tener mínimo ocho años de edad, pesar máximo 118 kilogramos y, por supuesto, ser amante de las emociones intensas. [vallarta-adventures.com](http://vallarta-adventures.com)

### DE CASCADAS SECRETAS

En el ejido de Emiliano Zapata, en el municipio de Cabo Corrientes, se esconde un paraje de cascadas, completamente desconocido para los viajeros. Únicamente bajo la guía de un local, como los de la operadora Tours VPR, se puede acceder a este sitio donde solamente la caída del agua rompe con el silencio y la serenidad de los alrededores.

# ICON BEACH

Hollywood, Florida



BURAYE  
INVESTMENTS  
Real Estate Group



ASESORÍA EN BIENES  
RAÍCES SIN COSTO  
Agenda tu cita con nosotros



**FARID BURAYE**

+57 318 438 5284  
[info@burayeinvestments.com](mailto:info@burayeinvestments.com)



Escanea y  
contáctanos



Escanea y accede  
a nuestra web



## Permiso para aterrizar



Las vacaciones familiares en Puerto Vallarta, además de sol y playa, pueden complementarse con aventuras a través de los impresionantes paisajes de la sierra. **Crédito:** Cortesía Vallarta Adventures.

Los habitantes de la zona no permiten adentrarse en la sierra sin un pedazo de pan recién horneado o una fruta recién cortada de sus árboles y, luego de una extensa aunque no extenuante caminata, surge este paisaje donde reina el verdor de las montañas y la brisa que alcanza a desprenderse de las cascadas.

No hay nada ni nadie alrededor, solo el estrépito del agua corriendo a través de las rocas. La recompensa al esfuerzo es inolvidable: estar en un lugar en el que muy pocos han llegado y que por unas horas se vuelve propio. [tourspr.com](http://tourspr.com)

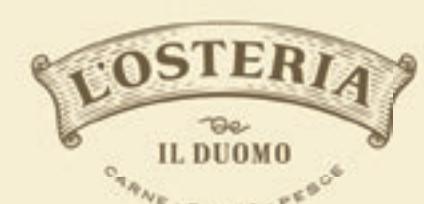
### ENERGÍA 4X4

Caminos empedrados, de fango y de terracería, entre otros terrenos complicados e inesperados, son los ingredientes del más emocionante paseo a través del Canopy River Park. Esta aventura tiene lugar en la serranía de la comunidad del Jorullo y se realiza a bordo de un Razer. Solo hay que decidir quién llevará el volante y quién la cámara para capturar cada instante para el recuerdo.

Una vez iniciado el recorrido, la emoción estalla cuando se recibe un baño al atravesar



LA NOSTRA FAMIGLIA

 <p><b>GUADALAJARA</b> Av. Américas</p> <p><b>QUERÉTARO</b> Blvd. Bernardo Quintana</p>	 <p><b>QUERÉTARO</b> Plaza Antea</p> <p><b>LEÓN</b> Plaza Mayor</p> <p><b>GUADALAJARA</b> Plaza Punto Sur      Plaza The landmark</p>	
 <p><b>GUADALAJARA</b> Andares López Cotilla</p> <p><b>QUERÉTARO</b> Constituyentes Universidad</p>	 <p><b>MONTERREY</b> Plaza Arboleda</p>	 <p><b>GUADALAJARA</b> Chapalita Terranova Andares</p> <p><b>QUERÉTARO</b> Paseo de la República</p> <p><b>LEÓN</b> Plaza Altacia</p> <p><u>PRÓXIMAMENTE</u> <b>MONTERREY</b> Plaza Cumbres</p>

La sierra y la selva que rodean Puerto Vallarta permiten vivir aventuras donde no faltan descensos en rapel por cascadas, puentes colgantes y escaladas para los más intrépidos. **Crédito:** Cortesía Vallarta Adventures.



la cascada El Salto. De aquí nadie sale seco o limpio, pero eso es parte de la diversión. De pronto, llega el momento cumbre de este paseo de dos horas: cruzar el puente colgante más largo del mundo, de 470 metros de longitud y a 150 metros de altura. Ante el reto al frente y el escenario natural circundante, la adrenalina termina por desbordarse completamente.

Y si esto no resulta suficiente para quedarse sin aliento, hay muchas otras actividades en este territorio ejidal, como un circuito de tirolesas, paseos en cuatrimotos o paseos a caballo. [canopyriver.com](http://canopyriver.com)

### CAMINATAS PARA RESPIRAR PROFUNDO

Para relajarse después de tanta adrenalina, el lugar indicado es el Jardín Botánico de Vallarta. Este alberga dos de las plantaciones de árboles nativos más importantes de México: las colecciones de encinos (100 ejemplares de 12 especies) y magnolias (130 ejemplares de 10 especies), además de una colección de 3,000 ejemplares de flores y plantas.

Caminar por este refugio de paz es una oportunidad para renovar la energía, respirar profundo y recuperar el amor por la naturaleza. Expresar en voz alta aquello que en la cotidianidad de la vida laboral y personal se da por sentado o, a veces, hasta se ha olvidado.

Para cerrar el paseo, su restaurante Hacienda de Oro ofrece platillos con sabores locales que se disfrutan con una envidiable panorámica de la Sierra Madre y con la visita constante de los colibríes. Incluso se alcanza a escuchar el río Los Horcones desde aquí. [vbgardens.org](http://vbgardens.org)

## Permiso para aterrizar



**Puerto Vallarta, por su combinación de mar y sierra,** ofrece aventuras que fusionan adrenalina y un alto contacto con la naturaleza. **Crédito:** Cortesía Vallarta Adventures.

Otra caminata muy distinta pero también llena de color es la que ocurre cada miércoles en el Centro Histórico. Conocida como Puerto Vallarta Art Walk, se llevará a cabo desde el 30 de octubre de 2024 hasta el 25 de junio de 2025, de las 18:00 a las 21:00 horas.

Esta caminata permite descubrir por qué este destino es también un punto de arte y cultura. Participan 19 galerías, entre ellas Galería Barcelona Tapas, Unfinished,

Galería Colectika, Galería Córscica, LOD y Atelier 2020, donde se puede conocer lo más destacado de sus catálogos y hasta tener la posibilidad de platicar con los artistas expositores. [puertovallartaartwalk.com](http://puertovallartaartwalk.com)

Puerto Vallarta es naturalmente encantador con su vista al Pacífico, pero al internarse en su corazón montañoso regresa esa pasión por vivir al máximo. Solo hay que permitirse acelerar el pulso sin estrés de por medio.

### CONECTIVIDAD

Volaris opera vuelos directos a Puerto Vallarta desde Tijuana, Mexicali, León, Querétaro, Guadalajara, Ciudad de México y Toluca.

4,6 / 5  
Trustpilot

+200 Destinos

Holafly

App Store Google Play

eSIM  
Desde \$ 5,90 USD

¿Cómo te fue en tu vuelo?

Muy bien, ya llegué

¡Genial!

eSIM

**Mantente conectado** donde sea que vayas con **datos ilimitados.**

Navega, comparte tu aventura y **mantente conectado** a internet sin preocupaciones con **nuestra eSIM.**

**¡Vive cada destino al máximo!**

#### Nuestros beneficios:

- Comparte datos con tus compañeros de viaje
- Disfruta de la mejor cobertura 4G y 5G en +200 destinos
- Conserva tu número de WhatsApp



Compra tu eSIM en:

holafly.com

Outdoor Adventure, **la experiencia todo terreno que propone Vallarta Adventures**, incluye un tramo a lomo de mula para adentrarse en la sierra. **Crédito:** Cortesía Vallarta Adventures.



# INVIERTE EN PUNTA CANA



**APARTAMENTOS  
COMPLETAMENTE  
AMUEBLADOS  
DESDE: USD\$119,900**

**RESERVA CON  
USD\$5,000**

MÁS INFORMACIÓN



+1 (829) 292-0700

VENTAS@ZOEARGROUP.COM

@ZOEARGROUP



**GOLF | LAGO | CLUB DE PLAYA**



WWW.ZOEARGROUP.COM

## Tips de viaje

Por: Ivett Rangel

# Viaja local, viaja verde

Viajar como local es una manera de viajar verde, ya que nos permite reducir nuestro impacto ambiental negativo.



Viajar como local es una manera de reducir la huella de carbono que generamos como turistas. Una forma de lograrlo es moverse en el transporte público y caminar lo más posible. **Crédito:** Shutterstock.



## DÉJAME BRINDARTE LUZ A TU DÍA

Soy el sueño caribeño que jamás olvidarás. Aquí permito que el sol brille cada día, te invito a sumergirte en mis aguas azules y a disfrutar de más de 35 hermosas playas. Las actividades interminables y esa atmósfera deliciosamente relajada es lo que me hace tan única para vivir tu experiencia romántica.

Quizás ya me hayas añadido a tu lista de deseos.  
¿Por qué no reservar tu viaje de inmediato?  
Nos vemos pronto.

**CURACAO**  
SIÉNTELO POR TI MISMO

DESCUBRE MÁS EN [CURACAO.COM](https://www.curacao.com)

## Tips de viaje

**Y**a nadie duda del cambio climático y del impacto que este tiene sobre el planeta y sus recursos. Ser conscientes sobre cómo nos desplazamos por el mundo sí hace la diferencia.

Estas son algunas recomendaciones:

1. Al volar, colabora con los programas de compensación de emisiones de carbono de la aerolínea.
2. Una vez en el destino, planea rutas que te permitan llegar caminando de un lugar a otro o, aún más divertido, recorre el pueblo o la ciudad en una bicicleta o un scooter.
3. Para llegar a los atractivos turísticos más lejanos, utiliza el transporte público, ya sea autobuses o trenes, o reserva una visita o un recorrido con alguna empresa local, todavía mejor si cuenta con un vehículo eléctrico.
4. Elige probar los sabores locales en los comercios pequeños. Además de conocer la cultura del lugar a través de su gastronomía, impactas directamente en la economía de la comunidad.
5. Opta por alojamientos respetuosos con el entorno. Para ello, solo te tomará un poco de tiempo buscar o preguntar por sus programas sostenibles para conservar el agua, evitar plásticos de un solo uso o dar una segunda vida a los residuos de jabón, por dar algunos ejemplos. Si puedes hacer esta búsqueda antes de llegar a tu destino, ¡será mejor para aprovechar al máximo tu estancia!
6. Escoge alojarte en la casa de algún residente; además de apoyar su emprendimiento, te puede contar los secretos de su pueblo o ciudad y compartirte los mejores consejos sobre los sitios a conocer.
7. Busca actividades que, en sí mismas, sean una opción sustentable y conectada con su comunidad, como caminatas con guías locales, experiencias gastronómicas tradicionales, etcétera.

### Muchas ciudades han integrado planes de transporte público

pensados para que los viajeros vivan una experiencia auténtica y de bajo impacto ambiental.

**Crédito:** Shutterstock.



**M**  
**MOVICH**  
HOTELS

**7 CIUDADES, UN MISMO DESTINO.**  
**HOTELES INCREÍBLES PARA DISFRUTAR**  
**EN SUS VIAJES DE NEGOCIOS O**  
**ESCAPADAS EN FAMILIA.**

  
Cómodas  
Habitaciones

  
Restaurantes  
y Bares

  
Piscina

  
Salones de  
eventos

  
Spa y  
Gimnasio

  
Planes de  
turismo



RESERVA AHORA EN  
[WWW.MOVICHHOTELS.COM](http://WWW.MOVICHHOTELS.COM)

+57 (601) 482 4466 | +57 316 289 3777

BOGOTÁ • CALI • MEDELLÍN • PEREIRA • CARTAGENA • BARRANQUILLA

## De finde

A la carta

| De finde

| Fuera de ruta

| Alma viajera



Exploradores en marcha hacia la cima del imponente Volcán de Agua, en Guatemala. Con su perfecta forma cónica y paisajes impresionantes, el Volcán de Agua ofrece una experiencia única para quienes buscan combinar aventura y naturaleza en su máxima expresión. Ideal para exploraciones grupales en horas de la madrugada para apreciar las estrellas y el amanecer. Crédito: INGUAT.

# ¿TE MALVIAJAS CON EL HAMBRE?

## CÓMETE UN



Por: Ivett Rangel / Fotos: Cortesía Instituto Costarricense de Turismo

## Puro sabor en Costa Rica

Ingredientes frescos, combinaciones sencillas y sabor casero distinguen a la gastronomía tica, conformada por influencias europeas, africanas e indígenas. Sus sabores, las historias que cuentan y sus tradiciones bien valen un viaje.



El casado es un almuerzo tradicional, saludable y accesible en las "sodas" o fondas de Costa Rica; combina arroz, frijoles, ensalada, plátano frito y una proteína.

**A**ún no ha llegado el avión a San José, la capital de Costa Rica, y ya se escucha el "pura vida" por doquier. Y es que esta expresión, con la que se reconoce el espíritu alegre de los nacidos en este país de Centroamérica, sirve por igual para decir hola y adiós, gracias o que todo está bien. El "pura vida", además de transmitir buena vibra, también sirve para elogiar los sabores de su gastronomía, que es un auténtico reflejo de la cultura y biodiversidad.

### ESTRELLAS EMPLATADAS

Como en todo país, en tierra tica hay platillos emblemáticos. Aquí compartimos una selección básica para quien viaja por primera vez a Costa Rica.

El gallo pinto es el plato emblema de la cocina costarricense. Es un desayuno que mezcla arroz y frijoles con cebolla, pimienta y cilantro, y se acompaña con huevo, plátano maduro y natilla (una crema fresca local). Según la zona, puede haber alguna variación. Lo que nunca cambia es el buen gusto que deja y que permite empezar el día con la esencia y energía del "pura vida".

El casado, por su parte, es el almuerzo tradicional. En un plato se sirve arroz, frijoles, ensalada, plátano frito y una proteína: carne, pollo o pescado. Es la opción saludable y sustanciosa para probar en cualquier "soda" (la versión tica de las fondas o las cocinas económicas).

El ceviche tico lleva pescado crudo (como corvina) marinado en jugo de limón y mezclado con cebolla, chile dulce, cilantro y un toque de ajo. Y aunque se crea que ya lo conocemos porque se ha probado en otros

rincones del mundo, la versión de Costa Rica se distingue por una frescura sorprendente.

El chifrijo se elabora con frijoles rojos, chicharrón de cerdo, arroz y pico de gallo. En algunos casos se agrega aguacate. Esta es la opción para satisfacer cualquier antojo, sin importar la hora del día, y se recomienda acompañarlo con totopos.

Para los amantes de los caldos está la olla de carne, una sopa que incluye trozos de carne de res y una variedad de vegetales, como yuca, ñame, papa, zanahoria y elote. Este guisado es uno de los favoritos en reuniones familiares o para fines de semana.

Y nada más refrescante que el Churchill, un postre-bebida en el que se combina hielo raspado con jarabe de cola, leche condensada, helado y, a veces, frutas frescas.

### CON MUCHO GUSTO

Costa Rica es un país de café, y su historia se remonta al siglo XVIII, cuando fueron introducidas las primeras plantas. El suelo volcánico, rico en minerales, el clima fresco de montaña y el campo sombreado crearon las condiciones ideales para el cultivo, que pronto se convirtió en el principal producto de exportación y en un tesoro de la cultura local.

Costa Rica cuenta con siete regiones productoras, distribuidas entre las zonas bajas, amenas de 1,000 metros sobre el nivel del mar, donde el café es más liviano, y las zonas altas, por encima de los 1,200 metros, donde el café es más ácido y aromático.

## A la carta

Una vez sabido esto, se entiende el porqué los ticos son amantes del café. Y el café chorreado es la manera tradicional de tomarlo en Costa Rica, sobre todo para conservar sus propiedades. Solo hay que pedirlo así para ver que se prepara con sumo cuidado, utilizando una bolsa larga de algodón en la que se coloca el café molido y luego se le agrega agua a una temperatura específica. De este modo, la infusión chorrea directamente en la taza.

### DE SORBO EN SORBO

Otra bebida que sí o sí hay que probar es la pipa fría, como se le conoce al agua de coco, una delicia refrescante luego de recorrer

alguno de los muchos parques nacionales por los que Costa Rica es conocida como la joya verde de América Central. Pero si se busca algo con alcohol, lo más popular es el guaro, una bebida hecha con caña de azúcar. Es similar al aguardiente, pero la palabra puede referirse a otros tipos de alcohol.

Estos platillos representan solo una parte –quizás la más emblemática– de la gastronomía costarricense, la cual valora los ingredientes frescos, las combinaciones sencillas y el sabor casero. Sin embargo, para profundizar en la diversidad culinaria de sus regiones y sus distintas comunidades, nada como viajar, explorar, preguntar y seguir probando.



La cocina tica, conformada por influencias europeas, africanas e indígenas, es una combinación de frescura, sabor casero y "pura vida".



**BURAYE**  
INVESTMENTS  
Real Estate Group



**FARID BURAYE**

+57 318 438 5284  
info@burayeinvestments.com

## ASESORÍA EN BIENES RAÍCES

### Bentley Residences Sunny Isles, Miami FL

- Empezando en \$5.800,000 USD
- Elevador privado para carros
- 3 a 4 Estacionamientos dentro de la unidad
- Piscina en la terraza
- Duchas Exteriores
- Sauna en Baño Master
- Amplias terrazas
- Restaurante Privado



Escanea y contáctanos



Escanea y accede a nuestra web



Como en toda Latinoamérica, **el ceviche está presente en Costa Rica y tiene su toque propio**, como el uso de chile dulce, cilantro, un poco de ajo y los infaltables plátanos crujientes.



#### CONECTIVIDAD

Volaris opera vuelos directos a Costa Rica desde Guadalajara, Ciudad de México, Guatemala, Cancún y San Salvador.

## Get to know the International Campus of the Anáhuac University network in Cancún



ANÁHUAC  
CANCÚN

Let's get in touch!



+52 998 734 7737



anahuac.mx/cancun/

INTERNATIONAL CAMPUS

Por: Ivett Rangel / Fotos: Cortesía Sefotur Yucatán

# Yucatán

## para niños y niñas

Dinosaurios, abejas, meteoritos, flamencos y caballos se convierten en los compañeros de este viaje familiar por la península.



El puerto de Progreso, al norte de la capital yucateca, tiene mucho que ofrecer para unas vacaciones en familia, como playas, antojos, paseos y museos.

**U**na travesía con niños y niñas por Yucatán, al sureste de México, puede transformarse en un viaje a través del tiempo o en un safari para entrar en contacto con especies animales inesperadas. Además de gozar de los días de descanso junto al mar, el municipio costero de Progreso es el lugar elegido para comenzar este viaje.

### ENTRE DINOSAURIOS Y METEORITOS

A media hora hacia el norte de Mérida se encuentra la nueva atracción del puerto de Chicxulub, el Sendero Jurásico, donde se puede caminar entre pterodáctilos, brontosaurios, velociraptors, triceratops y hasta un tiranosaurio que interactúa con los recién llegados.

¿Qué tiene que ver esto con la península de Yucatán? ¡Todo! “Hace alrededor de 66 millones de años, un meteorito de entre diez y 15 kilómetros de diámetro colisionó sobre la plataforma de Yucatán, en el golfo de México, liberando una cantidad indescriptible de energía. El impacto provocó una cavidad de 30 kilómetros de profundidad, lo que dio origen a un cráter de 200 kilómetros de diámetro que yace en el subsuelo de Yucatán y cuyo centro se ubica en este puerto [Chicxulub]”, explica el capítulo 1 del Podcast Jurásico que sirve de audioguía por este sendero.

## De finde

Ese meteorito cambió radicalmente las condiciones de clima en la Tierra y extinguió al 76% de las especies sobre el planeta, dinosaurios incluidos.

Para seguir el viaje por el pasado milenar de Yucatán hay que trasladarse al puerto vecino de Progreso, donde el Museo del Meteorito muestra no solo el origen de la nueva vida en la Tierra, sino el origen del universo entero. Así, entre dinosaurios animatrónicos y restos fósiles se puede vivir una experiencia prehistórica en la actualidad.

Este recinto se ubica justo frente al mar, por lo que sirve de refugio perfecto en las horas más cálidas del día. Un día de playa con un toque cultural completamente diferente a cualquier otro destino mexicano.

### DE LA SELVA AL MANGLAR

Desde hace muchos siglos, las comunidades mayas han criado y aprovechado la miel de las meliponas, pequeñas abejas sin aguijón

endémicas de este estado. Gracias al proyecto Bee Matters, toda la familia puede acercarse a conocerlas de manera respetuosa y responsable.

Aunque Bee Matters trabaja con mujeres apicultoras de varias comunidades de la selva maya, en el poblado de Maní, a una hora al sur de Mérida, se pueden visitar las colmenas y aprender sobre la importancia de la preservación de las abejas para la vida, los tipos de abejas que hay en México y cómo se alimentan.

Además de promover el cuidado de su hábitat para su supervivencia, a lo largo del recorrido también se descubren los usos herbolarios y medicinales de la miel melipona y se ofrece una cata de miel directamente desde la colmena. Reservaciones: [mm incentives.com](http://mm incentives.com)

Entre dinosaurios animatrónicos y restos fósiles, los pequeños pueden vivir una experiencia prehistórica en el Museo del Meteorito, en el puerto de Progreso.



# SONRISA PERFECTA ACCESIBLE E INMEDIATA

**TECNOLOGÍA Y ECONOMÍA EN IMPLANTES DENTALES**  
**UNIDAD DE REHABILITACIÓN E IMPLANTOLOGÍA ORAL.**

## Dr. Eduardo Topete A.

DOCTOR HONORIS CAUSA / UNIV. CEUNI DE PUEBLA  
SPECIALIST IMPLANTOLOGIE

Implantólogos certificados por la Sociedad Alemana de Implantología Oral (D.G.O.I.) Berlín, Alemania.

La clínica ofrece ahora un servicio express que puede darle una sonrisa perfecta el mismo día con dientes provisionales, ésta es una estupenda alternativa para los pacientes que viven con ausencia de dientes; patentada como "dientes inmediatos®" este importante avance en el campo de la implantología oral ahora permite que los pacientes cambien sus dentaduras, puentes fijos o removibles por **dientes soportados por implantes en pocas semanas** (comparado a meses o años con procedimientos anteriores). Los pacientes salen de la clínica el mismo día con una sonrisa hermosa y dientes

provisionales; **no existe dolor ni inflamación durante o después de la colocación de los implantes, pues con la técnica patentada "implantes sin cirugía®", los implantes son colocados en un promedio de 10 minutos.** Este nuevo procedimiento se puede utilizar para sustituir desde un solo diente perdido, flojo o muy deteriorado, hasta una rehabilitación completa superior e inferior en toda la boca.

Para la clínica también es importante el área de odontología cosmética pues **colocamos dientes de porcelana de una belleza natural extraordinaria sobre los implantes una vez que estos se han oseointegrado.**

- Implantes dentales sin cirugía®
- Con tecnología laser®
- Dientes inmediatos®
- Tomografía dental computarizada®



ENGLISH SPOKEN  
[www.implantesdentalestopete.com](http://www.implantesdentalestopete.com)  
[eduardotopete20@gmail.com](mailto:eduardotopete20@gmail.com)



Tels. +52 (33) 3630-2574 / Movil 331-427-6853

Av. Justo Sierra No. 2450 Col. Ladrón de Guevara  
(entre Américas y López Mateos) Guadalajara, Jal. Mex.

De diciembre a marzo, en Yucatán se pueden avistar miles de flamencos rosados, cuyo color se debe al color de la artemia salina, su principal alimento. Para verlos de cerca, hay que viajar una hora y media al oeste de Mérida, a la Reserva de la Biósfera Ría Celestún, que, junto con la Reserva de la Biósfera Ría Lagartos, son hogar temporal de estas peculiares aves, así como de 1,500 especies más de flora y fauna.

Nada más divertido que navegar por la ría en lanchas de motor para acercarse a estas vistosas aves y que vuelen cerca o incluso por encima de la familia. En el recorrido también se pueden ver garzas y gaviotas, así como tortugas y lagartos, y apreciar la vida en los manglares.

En la visita al museo interactivo del Palacio de la Música, en Mérida, toda la familia encuentra su propio ritmo a través de la música tradicional y popular.



### MÉRIDA MUSICAL

No será difícil convencer a los y las pequeñas de dejar un rato la playa ante la perspectiva de visitar la capital yucateca en una calesa, para luego comer helados y marquesitas.

A Mérida hay que dedicarle su tiempo, pero una primera parada, perfecta para la hora de más calor, podría ser el museo interactivo del Palacio de la Música. Aquí, toda la familia encuentra su propio ritmo a través de la música tradicional y popular mexicana en voz de célebres cantautores, como Agustín Lara, Consuelo Velázquez, Juan Gabriel, Natalia Lafourcade o Aleks Syntek. Chicos y grandes podrán descubrir sus habilidades musicales con distintos instrumentos y sintetizadores en computadoras. **IG: @palaciodelamusicacnmm**

Una vez en el centro histórico, no hay que perder la oportunidad de recorrer el Paseo de Montejo, la principal avenida de la ciudad, en una calesa tirada por un caballo y disfrutar de un sorbete en la heladería Colón; los sabores consentidos: guanábana, chocolate y mantecado.

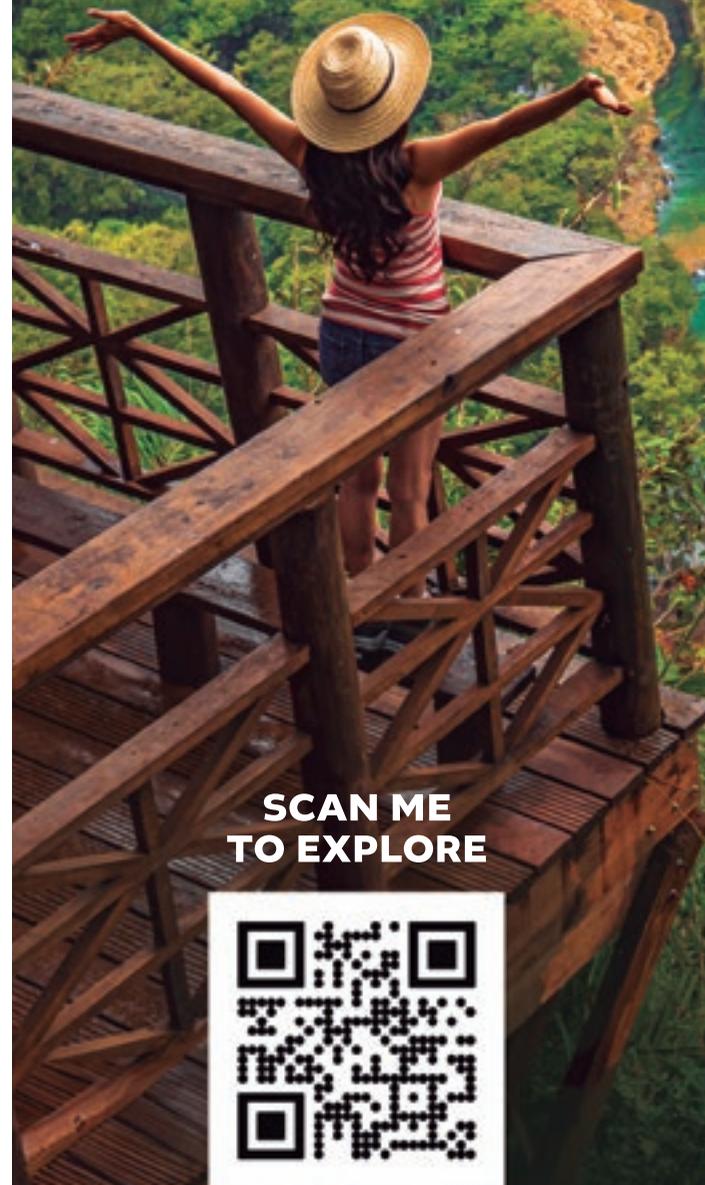
Por la noche, las familias se reúnen cada viernes frente al Monumento a la Patria para ver el videomapping Isla de luz, y en cuanto concluya la remodelación de la Plaza Grande, regresará este tipo de espectáculos con luz y sonido sobre la Catedral y la Casa de Montejo.

Música, dinosaurios, meteoritos, playa, luces y marquesitas son algunas de las promesas para unas vacaciones familiares en Yucatán. Inspírate, encuentra más planes e información en [yucatan.travel](http://yucatan.travel).

# GUATEMALA

## #AWORLDTOEXPLORE

📍 Semuc Champey



SCAN ME  
TO EXPLORE



@visitguatemala    

# Volcanes de Guatemala:

## Una aventura inolvidable para los amantes del turismo extremo

Una vista inolvidable desde las faldas del majestuoso **Volcán de Fuego**, uno de los más activos de Guatemala. Un destino imperdible para los amantes del turismo de aventura, donde la recompensa es un paisaje que quita el aliento y la emoción de estar en contacto con la fuerza de la naturaleza. **Crédito:** INGUAT.

**?** Te gustaría vivir una experiencia que desafíe tus límites y te lleve a nuevas alturas, literalmente? Los volcanes de Guatemala ofrecen un escenario perfecto para los amantes del turismo extremo. Desde impresionantes ascensos hasta vistas panorámicas y la emoción de caminar cerca de un volcán activo, cada volcán promete una aventura única e inolvidable.

Explorar los volcanes de Guatemala es más que una aventura extrema; es una oportunidad para conectar con la naturaleza en su forma más pura y poderosa. Desde los paisajes impresionantes hasta la adrenalina de los ascensos, cada momento en estas gigantescas formaciones te dejará con recuerdos imborrables y un profundo respeto por el poder de la Tierra.

La formación de la cadena volcánica de Guatemala es el resultado de la subducción de la placa de Cocos bajo la placa del Caribe, un proceso tectónico que ha dado lugar a la aparición de estos majestuosos volcanes. Esta cadena se extiende a lo largo del altiplano guatemalteco y constituye un paisaje geológico fascinante que no solo atrae a turistas, sino también a geólogos y científicos de todo el mundo

### **VOLCÁN ACATENANGO: UN AMANECER MÁGICO**

Imagina comenzar tu ascenso al Volcán Acatenango bajo un cielo estrellado, y alcanzar la cumbre justo a tiempo para un amanecer espectacular. Con sus 3,976 metros de altura, Acatenango no solo desafía tus habilidades físicas, sino que te recompensa con vistas del vecino Volcán de Fuego, que frecuentemente muestra su actividad eruptiva.



Ubicado en el corazón del altiplano guatemalteco, el **Volcán Santiaguito** ofrece a los apasionados del turismo de aventura una experiencia única. Este estratovolcán, uno de los más activos de Guatemala, combina la belleza de la naturaleza con la emoción del ascenso a una cumbre donde la tierra respira fuego. **Crédito:** INGUAT.



Este coloso, situado a solo unas horas de la ciudad de Guatemala, es el escenario perfecto para una experiencia inolvidable, donde la tierra muestra su fuerza primigenia. Atrévete a explorar un paisaje de lava solidificada y siente la adrenalina de estar al borde de lo indomable. **Crédito:** INGUAT.

### **VOLCÁN PACAYA: LA EMOCIÓN DE LA LAVA**

Para aquellos que desean ver la fuerza de la naturaleza en acción, el Volcán Pacaya es una visita obligada. A tan solo una hora de Ciudad de Guatemala, este volcán activo ofrece la oportunidad de caminar sobre campos de lava solidificada y, si tienes suerte, ver ríos de lava en movimiento. Los guías locales son esenciales para garantizar la seguridad y ofrecer una experiencia educativa sobre la geología y la historia del volcán.

### **VOLCÁN TAJUMULCO: EL TECHO DE CENTROAMÉRICA**

El Volcán Tajumulco, con sus 4,220 metros, es el pico más alto de Centroamérica. La recompensa al llegar a la cima es una vista

panorámica que se extiende hasta el océano Pacífico y México. La caminata puede ser desafiante debido a la altitud, por lo que es recomendable aclimatarse en las alturas de Guatemala antes de intentarlo. No olvides llevar suficiente agua, protección solar y estar preparado para cambios bruscos de clima.

### **VOLCÁN DE AGUA: HISTORIA Y AVENTURA**

Ubicado cerca de la colonial ciudad de La Antigua Guatemala, el Volcán de Agua es conocido por su forma simétrica y su historia. Aunque actualmente no está activo, su ascenso es una experiencia llena de belleza natural y vistas espectaculares de los valles circundantes. Este volcán es ideal para aquellos que desean una caminata más accesible pero igualmente gratificante.



# 75 años consintiéndote.

75 años de hospitalidad nos han enseñado a recibirte con la calidez de un hogar. Nuestro propósito es claro: Abrir nuestras puertas a un mundo de experiencias que te inspiren a transformar tu historia.

Bienvenido a Guatemala.  
Bienvenido a Porta.

**PORTA**  
hotels

## OTROS VOLCANES EMBLEMÁTICOS

Además de estos colosos, Guatemala alberga otros volcanes que merecen ser explorados. Atitlán, Tolimán y San Pedro, conocidos por su impresionante ascenso y vistas panorámicas del paradisíaco Lago de Atitlán, en Sololá, así como los volcanes Santa María y Santiaguito, en Quetzaltenango, son otras de las opciones que los aventureros pueden considerar.

## CONSEJOS PRÁCTICOS PARA TU AVENTURA

- **Preparación Física:** Asegúrate de estar en buena forma física, ya que las caminatas pueden ser exigentes.
- **Equipo adecuado:** Lleva ropa adecuada para el clima, calzado resistente, y suficiente agua y alimentos energéticos.
- **Guías locales:** Contrata guías locales que conocen bien los volcanes y pueden garantizar una experiencia segura y enriquecedora.
- **Seguridad:** Infórmate sobre las condiciones actuales del volcán y sigue siempre las recomendaciones de los expertos

El Instituto Guatemalteco de Turismo (INGUAT) ofrece una amplia gama de servicios para asegurar que los turistas tengan una experiencia segura y placentera. Desde la coordinación con



Elevado a 4,220 metros sobre el nivel del mar, el **Volcán Tajumulco, el punto más alto de Centroamérica**, invita a los amantes del turismo de aventura a una experiencia inolvidable. Esta imponente cumbre ofrece vistas panorámicas espectaculares y un ascenso que desafía tanto el cuerpo como el espíritu. **Crédito:** INGUAT.

guías capacitados hasta información sobre rutas y condiciones climáticas, el INGUAT se asegura de que los viajeros estén bien preparados para sus aventuras volcánicas. Además, se promueve la conservación y el turismo responsable, garantizando que estas maravillas naturales puedan ser disfrutadas por generaciones futuras.

**¿Estás listo para embarcarte en esta aventura inolvidable?** ¡Los volcanes de Guatemala te esperan con los brazos abiertos y una promesa de emoción y belleza sin igual!

## CONECTIVIDAD

Volaris opera vuelos directos a Guatemala desde Ciudad de México (AICM), Cancún, Los Ángeles, San Salvador y San José, Costa Rica.

# DOCKERS® go

Ropa de alto rendimiento, en cualquier momento.



Absorción de humedad



Stretch de alto rendimiento



Bolsillos de seguridad

CONOCE MÁS



# San Antonio

## Más que shopping navideño

Estas fiestas de fin de año, San Antonio se llena de colores y de celebraciones en lugares que ofrecen magia y entretenimiento para todos.

El Mercado Navideño en Houston Street es una de las tradiciones más queridas por los visitantes que van en busca de regalos de temporada con un toque local.

**COSTEÑO**  
LIFESTYLE & HOSPITALITY GROUP

# CREANDO EXPERIENCIAS EXTRAORDINARIAS

Lifestyle & Hospitality Top Level en México

*machamoro* *ryoshi* ANIMAL CUERNO

Hotaru TIGRE Ichikani 

LÁZARO & DIEGO

*MILK*

REFORMA

costeno.com @costenogroup

**D**esde impresionantes exhibiciones de luces y fiestas en parques hasta emocionantes aventuras subterráneas y oportunidades de compras únicas, sobran razones para visitar la ciudad de San Antonio este fin de año.

El famoso River Walk, por ejemplo, se transforma en un espectáculo con millones de luces que reflejan su resplandor en el agua y coros de villancicos que cantan en las embarcaciones, creando un ambiente festivo que invita a pasear, cenar al aire libre y vivir el espíritu navideño durante todo el mes de diciembre y hasta el 5 de enero.

Además de probar sabores de temporada en pintorescos mercados y comprar los regalos en centros comerciales o tiendas locales, toda la familia puede divertirse en la pista de hielo de Travis Park y en los festejos llenos de magia en Six Flags, Sea World, el jardín botánico y el zoológico. Sigue leyendo para conocer los detalles y armar tu itinerario.

### TRADICIONES QUE ENCIENDEN LA NAVIDAD

Dos tradiciones más regresan al River Walk este diciembre. La primera es Ford Fiesta de las Luminarias, en la que pequeñas bolsas llenas de arena con velas iluminan la orilla del río. La segunda, Ford Holiday Boat Caroling, presenta villancicos en coloridas embarcaciones, un auténtico concierto flotante que puede disfrutarse de manera gratuita en las orillas del río o en el patio de algún restaurante. Consulta las fechas y los horarios de estos eventos en [thesanantonioriverwalk.com](http://thesanantonioriverwalk.com).

En el histórico Álamo, conocido por la batalla que se libró ahí durante la Revolución de Texas en 1836, también habrá un programa de festividades navideñas.

En Historic Market Square, las fiestas se disfrutarán con La Gran Tamalada, que honra la tradición mexicana de hacer tamales. Este evento se llevará a cabo el 14

### CONECTIVIDAD

Volaris opera vuelos directos a San Antonio desde Guadalajara, Ciudad de México y Monterrey.

Planet*ife*  
21 Años

IMPACTA A MÁS DE **10**  
MILLONES DE \*\*\*  
VIAJEROS AL MES



**PLANET IFE**  
LÍDER EN  
**COMUNICACIÓN**  
**INFLIGHT**



[www.planetife.com](http://www.planetife.com)



y 15 de diciembre y tendrá música en vivo, demostraciones de artesanos, fotos con Santa Claus y puestos de deliciosa comida. Finalmente, el club de corredores San Antonio RoadRunners tiene preparada una carrera temática de Santa Claus el 15 de diciembre.

### DIVERSIÓN Y MAGIA EN LOS PARQUES

Desde mediados de noviembre hasta el 7 de enero, el parque de atracciones Six Flags se vestirá de gala con más de un millón de luces y muchas opciones gastronómicas alusivas a las fiestas. Y ya que estás ahí, no te pierdas Kid Flash Cosmic Coaster, la única montaña rusa de carreras en Texas. [sixflags.com/fiestatexas](http://sixflags.com/fiestatexas)

SeaWorld San Antonio se suma a la magia con uno de los espectáculos más grandes de Texas: Christmas Celebration, en el que el parque se ilumina por completo y las familias pueden disfrutar shows, coloridos desfiles, encuentros con Santa Claus y una atmósfera mágica que se extiende hasta el 5 de enero. [seaworld.com/san-antonio](http://seaworld.com/san-antonio)

Cada temporada navideña, el famoso River Walk de San Antonio se transforma en un espectáculo con luces, música y sabores que invitan a pasear y cenar al aire libre.

El parque inclusivo Morgan's Wonderland tendrá Wonderland Christmas, un evento diseñado para que personas de todas las edades y habilidades puedan disfrutar de juegos y actividades navideñas. Este fue el primer parque temático del mundo que se diseñó teniendo en mente a personas con necesidades especiales, haciendo de estas fiestas una experiencia accesible para todos. [morganswonderland.org](http://morganswonderland.org)

### UNA NAVIDAD DIFERENTE

El San Antonio Botanical Garden celebrará estas fiestas con su programa Illuminate, con exhibiciones que combinan arte, naturaleza y cultura en una fascinante celebración de luz. [sabot.org](http://sabot.org)

La magia luminosa se extiende también al San Antonio Zoo, que cobra vida con deslumbrantes decoraciones festivas, experiencias interactivas,



# SIÉNTETE EN LAS NUBES VIAJA CON *Estilo*



## Alma viajera

shows en vivo y oportunidades para conocer a Santa Claus. Toda la familia podrá recorrer áreas como Starry Safari, Candy Lane y Peppermint Path, además de una que otra novedad, como la colección de animales de peluche FAO Schwartz de Tony Parker. [sazoo.org](http://sazoo.org)

Para quienes buscan una experiencia inmersiva, Classic Christmas en Toyota Field (hasta el 29 de diciembre) transforma el estadio en un encantador paraíso invernal, con

actividades, música y el toque especial de los creadores de Enchanted Christmas, el laberinto de luces navideñas más grande del mundo.

Y para una experiencia totalmente diferente, las grutas del pintoresco Texas Hill Country ofrecen una aventura navideña bajo tierra. Podrás escuchar villancicos en las cavernas, buscar a los renos de Santa Claus en un gran laberinto, comer s'mores y tomar un chocolate caliente o emprender el recorrido por un sendero de luces.



Hoteles y parques de atracciones de San Antonio se suman al espíritu navideño con espectáculos y exhibiciones para toda la familia.

### SHOPPING DE TEMPORADA

Encontrar el regalo perfecto es fácil gracias a que San Antonio cuenta con una oferta tan diversa como única de boutiques y centros comerciales, entre los que destacan Shops at La Cantera o North Star Mall, y tiendas locales llenas de tesoros que reflejan la creatividad y diversidad de la ciudad.

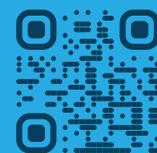
El mercado navideño se realizará del 13 al 15 de diciembre en Houston Street, entre

las cuerdas de Jefferson Street y El Álamo. Ahí podrás encontrar accesorios, piezas decorativas y ropa artesanal, ideales para llevar un pedazo de San Antonio a casa, adornar tu casa con un detalle de Navidad o sorprender a alguien especial con un regalo único.

Con cada rincón de la ciudad brillando con el espíritu navideño, San Antonio es el destino ideal para crear momentos inolvidables en familia. Encuentra más inspiración para tu viaje en [visitsanantonio.com](http://visitsanantonio.com).

**¡AHORA SÍ  
VIENE LO CHIDO!**  
#ELMEJORPLAN

**45 AÑOS**  
**MUSEO DE CERA**  
CREANDO HISTORIAS



CDMX | GUADALAJARA | VERACRUZ

MUSEO DECERA



# En Vitrina

Innovación | Zona Zen | Tendencias



El equilibrio entre sabor y nutrición en un solo plato: un estilo de vida saludable que se disfruta con cada comida y un recordatorio de que comer bien es un acto de cuidado personal y bienestar. Crédito: Shutterstock.



## Pueblos Mágicos de Hidalgo



hidalgo.travel

**HIDALGO**  
*¡Tiene algo!*

Por: Jaime Polanco

# Diamantes de laboratorio

## En busca de una joyería más ética

Una de las piedras preciosas más codiciadas en el planeta también tiene una historia muy oscura. Te contamos cómo algunos laboratorios están desarrollando opciones más éticas.



**E**n 1477, el archiduque Maximiliano de Austria recurrió a un diamante para pedirle matrimonio a María de Borgoña. Desde entonces, la tradición de regalar diamantes se ha asociado al matrimonio pues se espera que este, como la piedra preciosa, dure para siempre.

Desafortunadamente, la minería de diamantes ha estado relacionada con violaciones de los derechos humanos, especialmente en África, donde durante años los diamantes financiaron conflictos armados. Por otra parte, a medida que crece la concientización sobre el cambio climático, también lo hace la preocupación por el impacto negativo de la minería del diamante, que genera un fuerte impacto ambiental.

En este contexto y con la finalidad de que existan diamantes más éticos, han surgido los diamantes de laboratorio.

En la búsqueda por generar condiciones más éticas surgen los diamantes de laboratorio, cuya producción replica las condiciones físicas presentes en la formación de los diamantes de extracción. **Crédito:** Shutterstock.





Los diamantes de laboratorio son prácticamente indistinguibles de los diamantes de extracción, salvo por las iniciales "LG" que se colocan a los primeros para diferenciarlos. **Crédito:** Shutterstock.

Los diamantes de laboratorio se elaboran mediante una tecnología que recrea las condiciones de presión y temperatura que los diamantes naturales experimentan en el subsuelo. Para ello, se utiliza un pequeño fragmento de diamante en una cámara sellada que se calienta a temperaturas similares a las de la superficie del sol. Luego, se añaden gases que contribuyen a la formación de capas de diamante alrededor de ese fragmento inicial.

Este método permite producir diamantes con las mismas propiedades que los naturales, haciéndolos casi indistinguibles a simple vista. La única diferencia es un sello "LG", grabado en la base de los diamantes de laboratorio, que sirve para distinguirlos de los extraídos.

Aunque los diamantes de laboratorio se consideran generalmente más respetuosos con el ambiente, un informe de 2019 sugirió que producir un quilate de estos puede liberar hasta tres veces más gases de efecto invernadero que uno extraído. Otras fuentes insisten en que la minería sigue generando empleos y aportes económicos significativos en algunos países.

¿Hay un diamante mejor que otro? La elección depende de las prioridades: quienes priorizan la sostenibilidad y la ética tienden a preferir los diamantes de laboratorio, mientras que quienes valoran la autenticidad suelen optar por los extraídos. Al final, si lo pensamos, un diamante no es más que un pedazo de carbón.

Marbella Costa del Sol  
España



BURAYE  
INVESTMENTS  
Real Estate Group



ASESORÍA EN BIENES  
RAÍCES SIN COSTO  
Agenda tu cita con nosotros



**FARID BURAYE**

+57 318 438 5284  
info@burayeinvestments.com



Escanea y  
contáctanos



Escanea y accede  
a nuestra web

Por: Luza Alvarado

# Comer con conciencia

Pequeñas acciones en nuestra alimentación diaria pueden tener un impacto más profundo y sostenible en la salud, en comparación con las dietas "milagro". Te compartimos algunas reglas para hacer de la alimentación un acto consciente, simple y saludable.



**N** Michael Pollan, periodista y activista estadounidense, ha investigado durante años la relación entre la alimentación actual y las enfermedades crónicas. En su libro *Food Rules (Saber comer en español)*, ofrece una serie de reglas simples pero poderosas que nos guían hacia una dieta menos procesada y más sostenible tanto para nuestro bolsillo como para nuestra salud y el planeta.

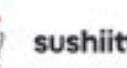
Pollan creó estas reglas en 2009, a partir de un contexto nada alentador. La llamada dieta occidental está sobrecargada de productos procesados, carne llena de hormonas y antibióticos, grasas saturadas y azúcares y químicos adicionados, lo que ha llevado a una crisis de obesidad, diabetes tipo 2, problemas cardiovasculares y otras dolencias crónico-degenerativas.

En los países latinoamericanos, la alimentación de ultraprocesados también ha desatado problemas de salud pública. Sin embargo, la perspectiva de Pollan resulta esperanzadora, pues en esta región tenemos mayor acceso a frutas, verduras frescas y mercados locales.

**"Si vino de una planta, cómelo;** si fue hecho en una planta, no lo comas", es uno de los principios de alimentación consciente más importantes que Pollan comparte en su libro *Saber comer (Food Rules)*. **Crédito:** Shutterstock.



WWW.AZTLANPARQUEURBANO.COM



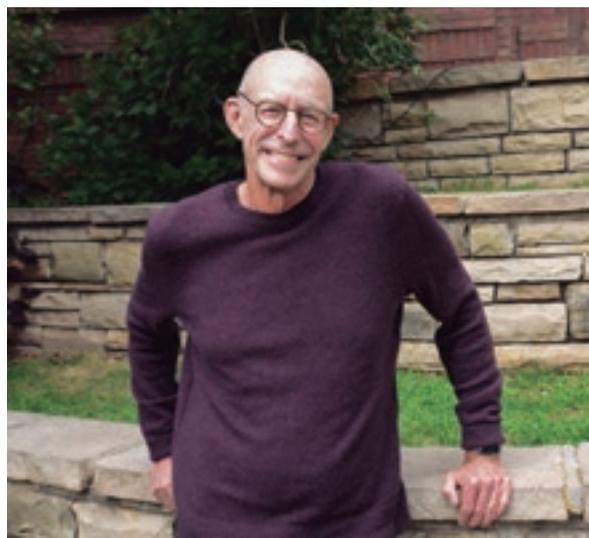
## Zona Zen

El libro de Pollan ofrece 64 reglas, pero aquí te compartimos un resumen de las más importantes:

1. Come alimentos, no productos que vengan de un paquete. Evita todo eso que tu bisabuela no reconocería como comida, como botanas y alimentos ultraprocesados.
2. Si vas a comprar productos alimenticios, elige aquellos que tengan menos de cinco ingredientes que tendrías en tu alacena y cuyos nombres puedan ser pronunciados por un niño.
3. Compra alimentos que se pudran. Si algo no se descompone, probablemente contiene conservadores y químicos que no son buenos para tu salud.
4. Si vino de una planta, cómelo; si fue hecho en una planta, no lo comas. Evita los alimentos manufacturados en fábricas.
5. Elige aceites tradicionales. Usa grasas que se hayan obtenido por métodos tradicionales, como el aceite de oliva o de ajonjolí, en lugar de aceites procesados químicamente.
6. No comas nada que haya entrado por la ventanilla del auto. Suelen ser opciones llenas de grasas y azúcares que no necesitas.
7. Evita productos que contengan jarabe de maíz de alta fructosa. Este edulcorante se encuentra en muchos alimentos industriales y no es beneficioso. Según la American Journal of Clinical Nutrition, este compuesto aumenta el riesgo de padecer síndrome metabólico y enfermedades cardiovasculares. Si comienzas a leer etiquetas, te darás cuenta de que está en más productos de los que te imaginas.
8. Come conscientemente, presta atención a cada bocado y disfruta el sabor y la textura de los alimentos. La atención plena permite que nuestro cuerpo registre la saciedad, lo que evita que comamos en exceso. Esto requiere apagar pantallas y dispositivos a la hora de comer.
9. Haz del agua tu bebida principal. Las bebidas azucaradas e industrializadas solo aportan calorías sin nutrientes (los cuales podrías obtener de otro tipo de alimentos más ricos e interesantes).
10. Come principalmente plantas, en especial hojas verdes. Las verduras de hoja verde son esenciales para una dieta saludable.
11. Elige alimentos integrales. El pan blanco y otros productos refinados pierden gran parte de sus nutrientes en el proceso de refinamiento.
12. Cocina tu propia comida. Suele ser mucho más saludable que la comida industrializada; además, te permite tener mayor control sobre la cantidad de grasas, azúcar y sal que consumes.
13. Compra en mercados locales. Los productos frescos y menos procesados tienen una mayor concentración de nutrientes. Si estás mejor nutrido, te sientes más saludable y con menos carencias (esas que luego quieres compensar con comida chatarra).
14. Escucha a tu cuerpo. Deja de comer cuando estés satisfecho, no cuando estés lleno. Tómate tu tiempo y disfruta de la comida con gratitud.

Estas reglas son fáciles de seguir y nos conectan con una alimentación más saludable y consciente, alejándonos de los productos ultraprocesados y acercándonos a alimentos más naturales y nutritivos.

El periodista y activista **Michael Pollan**, tras muchos años de estudiar la relación entre la dieta y las enfermedades crónicas, propuso 64 reglas para comer de manera consciente, saludable y sostenible. **Crédito:** Getty Images.



Contrata el paquete  
**Conecta América**  
 y disfruta los DATOS de tu Plan Telcel,  
 en los países de América Latina

Actívalo marcando **\*111 ó \*500**

POR SOLO  
**\$149**  
 AL MES  
 POR 12 MESES

La mayor Cobertura y Velocidad

**telcel**

Conecta América tiene un precio de \$149 mensual IVA incluída, con posibilidad de diferimiento hasta 12 meses con cargo a Edo. de Cuenta Telcel. El precio comunicado incluye IVA de 18% y corresponde al cargo mensual cuando difiero a 12 meses. El precio en factura de forma adicional a la tarifa mensual de plan tarifa contratado. Consulta los países y coberturas Conecta América en [www.telcel.com/america](http://www.telcel.com/america). Los datos incluidos en el plan Conecta América contratado se distribuirán en el siguiente orden: Datos incluidos en el plan + Paquetes datos Internacional + Bajos demanda por HSABD con tarifa nacional. No aplica en cobertura aérea ni marítima. El Plan Política de uso Conecta América disponible en [www.telcel.com](http://www.telcel.com). Consulta términos, condiciones, política y lista de registro PT en [www.telcel.com](http://www.telcel.com). Centros de Atención al Cliente y Distribuidores Autorizados Telcel.

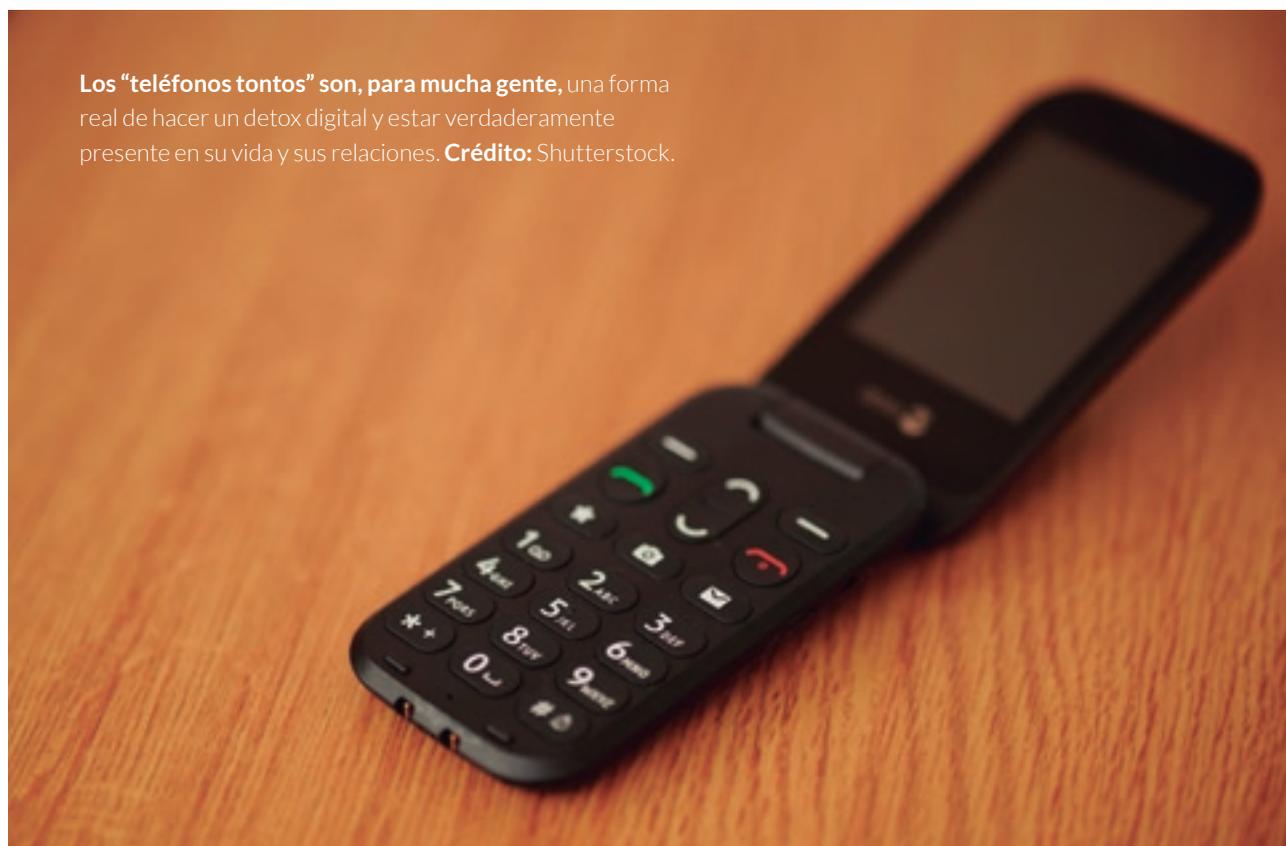
Por: Diana Olvera Dander

# Dumbphones

## de vuelta a lo básico

La dependencia al teléfono celular y sus consecuencias negativas han traído de regreso los *dumbphones* –lo contrario de los *smartphones*–, que le dan la vuelta al exceso de notificaciones y al scrolling.

Los “teléfonos tontos” son, para mucha gente, una forma real de hacer un detox digital y estar verdaderamente presente en su vida y sus relaciones. **Crédito:** Shutterstock.



**T**odos los días nos movemos atados a nuestros dispositivos móviles, angustiados por cuánto durará la pila y dependientes de las ganas de estar en línea. En esta era, la necesidad de estar conectado, publicando y al tanto de lo que sucede se ha convertido en una adicción. La generación Z lo describe como *ennui*, es decir, esa mezcla de aburrimiento, ansiedad y apatía que resulta en un gran vacío emocional. A esto se

suma un estrés sutil pero permanente ligado a la duda de si las noticias que recibimos masivamente son verdaderas o son fake news.

Si bien existen herramientas para moderar el uso de las aplicaciones en los celulares, son tan fáciles de esquivar, que no funcionan. Por esta razón y sumándose a las tendencias vintage, ha crecido el uso de los dumbphones –o teléfonos tontos, llamados así en oposición al término



**"El TEAM BUILDING**  
ayuda a crear un correcto ambiente de trabajo donde los miembros del equipo pueden comunicarse de manera efectiva y trabajar juntos hacia objetivos comunes."

## Comunicación

## Integración

## Liderazgo



**“DINÁMICAS DE INTEGRACIÓN”**  
“Conectando equipos de VALOR”

CONTÁCTANOS POR :

[www.goleaders.com.mx](http://www.goleaders.com.mx)

55 8848 0104

SCAN ME



GOLEADERS

smartphone-, que solo cubren las necesidades básicas: llamadas de voz, mensajes de texto, despertador y, al conectar los audífonos, radio FM.

### MÁS SEGUROS Y FÁCILES DE USAR

A los dumbphones también se les ha conferido el nombre de teléfonos para adultos mayores, porque tienen grandes botones y volumen alto. Una de sus ventajas es que su pila y vida útil son mucho más largas, su resistencia a las caídas es mayor y, al no ser compatibles con aplicaciones como redes sociales y medios de pago, no permiten la fuga de datos personales.

Nokia recientemente relanzó su clásico 3310, que incluye una nueva versión ¡a color! del juego de la viborita; también, Alcatel y Xiaomi tienen algunos modelos básicos. ¿Una ventaja más? Su precio ronda los \$1,500 pesos.

Dejar el smartphone y brincar al otro extremo es más que una desintoxicación, es un cambio de vida que nos permite estar realmente conectados con el entorno, socializar de manera real y tener espacios de silencio para, simplemente, estar presentes.

**Los dumbphones, que reciben este nombre en oposición a los smartphones,** son una tendencia que ha ganado fuerza entre quienes buscan cuidar la privacidad de sus hijos y evitar que los adultos mayores caigan en fraudes. **Crédito:** Cortesía Nokia.

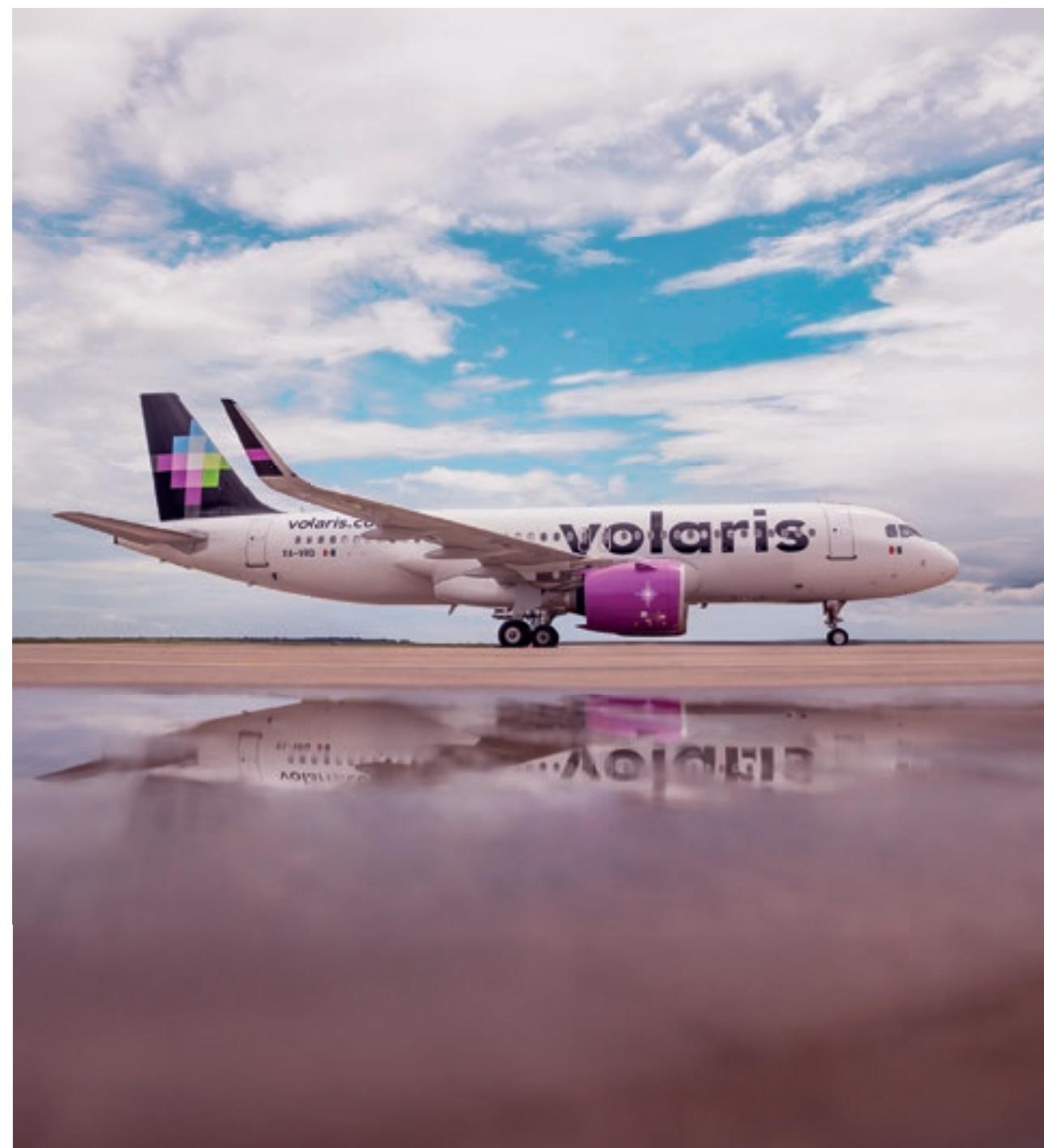


# De Volaris

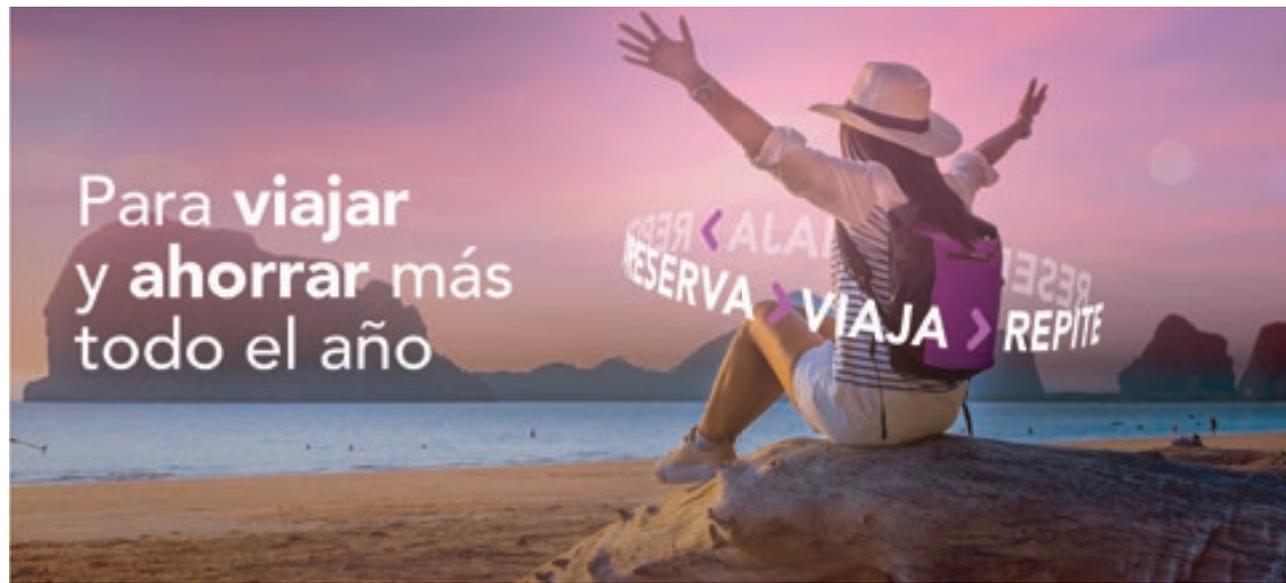
Viajeros

Volar

Viajando



## Pase Anual Volaris, Vuela todo lo que puedas durante un año



¿Eres un apasionado de los viajes? ¿Eres flexible? ¿Puedes trabajar en cualquier lugar desde tu computadora? ¿Te gustaría visitar a tus familiares más de una vez al año sin tener que romper el cochinito? ¿Por fin tienes el tiempo para hacer todos esos viajes que siempre soñaste? Si contestaste que sí a alguna de las preguntas, ¡Sigue leyendo! **Pase Anual Volaris es para ti. Disfruta el viaje de tu vida, ¡todo el año!**

Al adquirir el Pase Anual Volaris **podrás volar todo lo que puedas durante un año** a todos los destinos de Volaris a través de vuelos sencillos y pagando únicamente TUA e impuestos. Los asientos en cada ruta están sujetos a disponibilidad, pero no tienes nada de qué preocuparte, tenemos más de **70 destinos nacionales e internacionales** para que elijas el lugar de tu próximo viaje.

Este producto está creado especialmente para viajeros flexibles que saben disfrutar tanto del viaje como del destino, dado que **los asientos disponibles se publican 24 horas antes para vuelos nacionales y 3 días antes para internacionales. Te recomendamos tener siempre lista una maleta para vivir increíbles experiencias sin importar el lugar.**

Paso a paso para disfrutar del Pase Anual Volaris:

1. **Adquiérela en [www.paseanual.volaris.com](http://www.paseanual.volaris.com)**
2. **Inicia sesión con tu cuenta**
3. **Busca y elige un destino con disponibilidad en la fecha de tu viaje**
4. **Paga solo TUA e impuestos**
5. **Repite los mismos pasos para seguir viajando todo el año**

**Aprovecha esta gran oportunidad y disfruta al máximo tu flexibilidad para vivir experiencias únicas, crear memorias y momentos inolvidables en diferentes lugares en México, Estados Unidos, Centro y Sudamérica a bordo de nuestros aviones.**

## Aplicárate con Volaris

Cotizar y gestionar tus viajes es más fácil y rápido con la renovada app de Volaris. Si aún no la tienes, búscala en tu tienda de aplicaciones y aprovecha todas sus funciones.

### Compra tus boletos de volada:

Simplificamos los pasos del proceso de compra para que reserves tus vuelos en minutos. Sabemos que cada viajero es diferente, por eso ahora puedes comparar nuestros tipos de tarifas para que elijas **la que mejor se adapte a tus planes.**

### Pase de abordar digital:

Haz check-in en unos cuantos pasos y guarda tu pase de abordar en el teléfono, así **ahorrarás tiempo en el aeropuerto.** Además, si no llevas equipaje documentado, no es necesario que pases a mostradores, puedes entrar directo a la sala de última espera para abordar tu vuelo.

### Escanea tus documentos:

Si tu próximo vuelo es internacional puedes aprovechar la nueva herramienta de la app Volaris para escanear tus documentos **agilizando así el proceso y eliminando por completo los errores de dedo al ingresar datos.** Para tu tranquilidad, al utilizar esta función no tomamos fotos ni almacenamos tus documentos solo se escanea la información requerida

### Viaja a tu medida:

Si necesitas complementar tu vuelo con algún servicio adicional (por ejemplo, equipaje extra o tu asiento favorito), puedes **agregarlo directamente en la app** y pagar mucho menos que en el mostrador del aeropuerto.

### Consulta información en tiempo real:

Desde la app, puedes acceder directo a la sección de estatus de vuelo **para conocer los últimos detalles de tus viajes** o los de tus familiares y amigos.

### Recibe atención personalizada por Vane:

Si aún no la conoces, **ella es nuestro chatbot estrella** y está entrenada para resolver tus preguntas frecuentes o dudas sobre nuestros servicios y políticas generales. También te puede ayudar con otras funciones, entre ellas: recuperar tu código de reservación o hacer check-in para vuelos nacionales.

Ya lo sabes, aplicárate con Volaris y vive una experiencia de viaje personalizada.



Tus compras en Volaris transforman tu experiencia en cada vuelo

experiencia en cada vuelo



spin premia.

Tus puntos mejoran tu viaje

Únete al programa de beneficios

Descarga la app

volaris 

Vas que

*Vuelas:* ✈️

Bacalar, Quintana Roo

Reserva ya en [volaris.com](https://volaris.com)

## ¿Has escuchado el término SAF en la industria de la aviación?

¿Sabías que existen sustitutos más limpios que el combustible de aviación convencional?

**E**l Combustible de Aviación Sostenible (SAF, por sus siglas en inglés de «Sustainable Aviation Fuel»), es un combustible alternativo que representa una solución para reducir el impacto que generan otros combustibles como aquellos que son fósiles.

Para poder decir que un combustible es sostenible, es importante considerar ciertos criterios como:

- Disminuir las emisiones de carbono a lo largo del ciclo de vida.
- Reducir en al menos un 50 % los gases de efecto invernadero en comparación con los combustibles convencionales para aviones durante su uso.
- Limitar el consumo de agua dulce.
- Prohibir la deforestación y asegurar que cualquier material utilizado como biomasa provenga de residuos.

El SAF cumple con estos criterios y ofrece mayor densidad energética y 4% más de tiempo de vuelo que el combustible de aviación convencional, lo que permite una mayor potencia y eficiencia para la aeronave. Esto es posible debido a que tiene las mismas cualidades y características químicas, pero cuenta con menos impurezas, como por ejemplo los lubricantes, óxidos de azufre y óxidos de nitrógeno.

### ¿Cómo se produce el SAF?

En el caso del SAF, este se produce principalmente con biomasa, la cual es aquella materia orgánica de origen vegetal o animal que se utiliza como fuente de energía. La biomasa se genera a partir de plantas, residuos forestales, aceites vegetales y azúcares.

### ¿Cuáles son los retos del SAF?

Posiblemente te preguntas, ¿por qué las aerolíneas no usan 100% SAF?

El uso de SAF implica muchos retos que hoy en día no se han resuelto y siguen en conversación entre grupos de interés importantes como los gobiernos, la IATA, aerolíneas alrededor del mundo, compañías productoras de SAF, entre otros.

Algunos de los retos que se tienen en conversación son los siguientes:

- La escala de producción es limitada, por ejemplo, en Latinoamérica solamente Brasil cuenta con una planta productora de SAF.
- El costo es 3 a 5 veces más alto en comparación con el combustible convencional, por lo tanto, esto generaría un aumento en los costos de la operación y del precio de los boletos.
- Existen factores relacionados con el cobro de impuestos y requerimientos en regulaciones con respecto a las emisiones que no se han definido por completo.

Estos son solo algunas de las implicaciones que las aerolíneas enfrentamos para poder considerar el combustible sostenible en nuestras operaciones. Sin embargo, como compañía, nos hemos suscrito, junto con Indigo Partners, GenZero, Cleanhill Partners y las aerolíneas Frontier Airlines y Wizz Air, a un acuerdo de inversión de 50 millones de dólares que busca acelerar la producción de combustible sostenible en el mundo a través de la startup estadounidense CleanJoule.

invex Banco

volaris

¡Viaja con los mejores beneficios de **Volaris INVEX!**

- Obtén un vuelo de bienvenida, **¡gratis!**, solo pagas TUA.\*
- Equipaje documentado de hasta **25 kg** sin costo.<sup>(1)</sup>
- **Bonificación** en Monedero Volaris INVEX por todas tus compras.<sup>(2)</sup>
- Sin **anualidad**.\*

**Solicítala aquí**

**Términos y condiciones:** \*Consulta CAT, comisiones, términos y condiciones en [www.invextarjetas.com.mx](http://www.invextarjetas.com.mx) (1) Para Volaris INVEX 0 y Volaris INVEX 2.0 incluye equipaje de mano en modalidad básica. Maleta documentada de 25 kg en la primera maleta documentada para Volaris INVEX y Volaris INVEX 2.0 (2) Consulta el porcentaje de acumulación de dinero electrónico en tu Monedero Volaris INVEX en [www.invextarjetas.com.mx](http://www.invextarjetas.com.mx)

**Tarjeta emitida, administrada y operada por Banco INVEX S.A., Institución de Banca Múltiple, INVEX Grupo Financiero. Tarjeta Volaris INVEX emitida por INVEX Consumo, S.A. de C.V., SOFOM, E.R., INVEX Grupo Financiero, operada por Banco INVEX S.A., Institución de Banca Múltiple, INVEX Grupo Financiero.**

# Consejos prácticos Ya Vas para viajar



## Paquetes

Reserva tu vuelo + hotel con anticipación para tarifas y ofertas económicas.



## Hospedaje

Nuestros agentes te darán las mejores opciones de acuerdo a tu presupuesto.



## Equipaje

Revisa las políticas para evitar cargos extras.



## Actividades

Te ayudamos a planificar actividades que se adapten a tus necesidades.

**YA VAS**  
volaris ✦

¡Llama a nuestro Call Center **55 5898 8598!**





# +70 DESTINOS

Vuelos a México, Estados Unidos, Guatemala, El Salvador, Costa Rica, Bogotá y Perú, con los precios más bajos; porque nuestros destinos y el tuyo son iguales.

## Mapa de destinos | Destinations map

- |                            |                      |                       |                      |                               |                      |
|----------------------------|----------------------|-----------------------|----------------------|-------------------------------|----------------------|
| 1. Acapulco                | 18. León             | 35. Tijuana           | 49. Denver           | 66. Seattle                   | OPERADO VÍA FRONTIER |
| 2. Aguascalientes          | 19. Loreto           | 36. Toluca            | 50. Fresno           | 67. Washington D.C.           |                      |
| 3. Cancún                  | 20. Los Cabos        | 37. Torreón           | 51. Houston          | CENTROAMÉRICA                 |                      |
| 4. Chetumal                | 21. Los Mochis       | 38. Tulum             | 52. Las Vegas        | 68. Guatemala, Guatemala      |                      |
| 5. Chihuahua               | 22. Mazatlán         | 39. Tuxtla Gutiérrez  | 53. Los Angeles      | 69. San Salvador, El Salvador |                      |
| 6. Ciudad De México (AICM) | 23. Mérida           | 40. Uruapan           | 54. McAllen          | 70. San José, Costa Rica      |                      |
| 7. Ciudad De México (AIFA) | 24. Mexicali         | 41. Veracruz          | 55. Miami            | 71. San Pedro Sula, Honduras  |                      |
| 8. Ciudad Juárez           | 25. Monterrey        | 42. Villahermosa      | 56. Nueva York (JFK) | SUDAMÉRICA                    |                      |
| 9. Ciudad Obregón          | 26. Morelia          | 43. Zacatecas         | 57. Oakland          | 72. Bogotá, Colombia          |                      |
| 10. Colima                 | 27. Oaxaca           | 44. Zihuatanejo       | 58. Ontario CA       | 73. Lima, Perú                |                      |
| 11. Cozumel                | 28. Puebla           | ESTADOS UNIDOS        |                      |                               |                      |
| 12. Culiacán               | 29. Puerto Escondido | 45. Charlotte         | 59. Orlando          |                               |                      |
| 13. Durango                | 30. Puerto Vallarta  | 46. Chicago (Midway)  | 60. Phoenix          |                               |                      |
| 14. Guadalajara            | 31. Querétaro        | 47. Chicago (O'Hare)  | 61. Portland         |                               |                      |
| 15. Hermosillo             | 32. San Luis Potosí  | 48. Dallas Fort Worth | 62. Reno             |                               |                      |
| 16. Huatulco               | 33. Tapachula        |                       | 63. Sacramento       |                               |                      |
| 17. La Paz                 | 34. Tepic            |                       | 64. San Antonio      |                               |                      |
|                            |                      |                       | 65. San José, CA     |                               |                      |

SÉ EL PRIMERO EN ENTERARTE DE NUESTRAS PROMOS... SÍGUENOS



/viajavolaris

/VolarisCentroamerica

/VolarisUSA



@viajavolaris



@viajavolaris



/viajavolaris  
/Flyvolaris



WhatsApp Volaris



volaris ✦

Arma tu itinerario y disfruta:

UN MUNDO  
DE DESTINOS

Encuentra tu conexión en:

global.volaris.com 🔍

## Tus derechos al viajar con Volaris

A continuación te compartimos un resumen de los **derechos que tienes como pasajero al viajar con Volaris**. Te invitamos a que consultes el contrato de transporte aéreo, los términos y condiciones del servicio y nuestras políticas de compensación en la siguiente liga: <https://cms.volaris.com/es/informacion-del-sitio/informacion-legal>.

- 1 Tienes derecho a **conocer** el monto total a pagar, con desglose de todos los cargos, cuando adquieras un boleto para viajar en avión, así como los términos y condiciones del servicio que has contratado.
- 2 Tienes derecho a que Volaris **te informe de los cambios que existan en tu itinerario**, por cualquier medio disponible, con los datos de contacto que hayas proporcionado tan pronto se tenga conocimiento de la eventualidad.
- 3 Si presentas alguna discapacidad, **tienes derecho a ser transportado de conformidad con las medidas de seguridad operacional** correspondientes y a transportar, sin costo, sillas de ruedas, andadores, prótesis o cualquier otro instrumento, siempre y cuando hagas uso de dicho instrumento **de manera personal y esté directamente asociado con tu discapacidad**.
- 4 En relación con el equipaje, tienes derecho a transportar lo siguiente, de acuerdo con el tipo de reservación que hayas adquirido:

**I. Zero v.club – Es una tarifa preferencial** que en **vuelos nacionales e internacionales** decides viajar sin equipaje (de mano y documentado), que te permite transportar, sin cargo adicional, **1 objeto personal** (o personal item), acorde a las medidas y características que te indicamos más adelante.

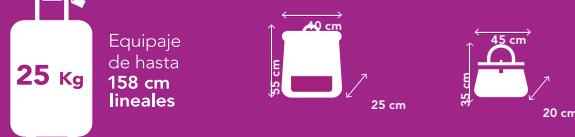
**II. Básica – Es una tarifa preferencial** que en **vuelos nacionales e internacionales** te permite transportar, sin cargo adicional, **1 objeto personal** (o personal item) y **1 equipaje de mano** que en su conjunto no superen **15 kilogramos**, ni disminuyan la seguridad y comodidad de los pasajeros, acorde a las medidas y características que de cada uno te indicamos más adelante.

**III. Plus – En vuelos nacionales e internacionales** te permite transportar, sin cargo adicional, **1 objeto personal** (o personal item) y **1 pieza de equipaje de mano** que en su conjunto no superen los **20 kilogramos**, ni disminuyan la seguridad y comodidad de los pasajeros, y **1 pieza de hasta 25 kilogramos de equipaje documentado**, acorde a las medidas y características que de cada uno te indicamos más adelante.

Consulta los beneficios adicionales que puedes agregar a tu reservación en [volaris.com](https://volaris.com).

**IV.** En todas las opciones anteriores tu equipaje documentado, equipaje de mano u objeto personal deberá sujetarse a las siguientes características:

**Equipaje documentado Equipaje de mano Objeto personal**



**V.** Tienes derecho a recibir por parte de Volaris **un comprobante por cada pieza de equipaje documentada**.

**VI.** Consulta los cargos por equipaje en la siguiente liga: <https://cms.volaris.com/globalassets/pdfs/esp/ancillariesandfees.es.pdf>

Tienes derecho a que los **menores de dos años (infantes) no paguen boleto**, siempre que vayan acompañados por un adulto a su cuidado. Asimismo, tendrás derecho a **transportar sin cargo adicional una carriola para el infante**. El infante no tendrá derecho a un asiento ni a franquicia de equipaje.

- 5 Tienes derecho a cancelar tu vuelo y **solicitar la devolución de tu boleto**, siempre que le informes a Volaris dentro de las **24 horas posteriores a la compra** y siempre que no hayas realizado la documentación de tu vuelo, ya sea por medios electrónicos o en el aeropuerto; de lo contrario no procederá la devolución. Si compraste un vuelo de ida y vuelta o con conexión y no vas a utilizar uno de los segmentos de dicho boleto y quieres hacer uso de los segmentos subsecuentes, **deberás avisar a Volaris que utilizarás el segmento subsecuente** para que se te respete el embarque dentro de las **24 horas siguientes a la hora del vuelo del segmento no utilizado**.

- 6 En caso de demoras imputables a Volaris:

**I.** Que sean superiores a una hora e inferiores a cuatro horas, tienes derecho a recibir una compensación de acuerdo con nuestras políticas que puedes consultar en

- 7 <https://cms.volaris.com/globalassets/pdfs/esp/politicas-de-compensacion.pdf>, así como en nuestros módulos de atención de Clientes. **II.** Que sean superiores a cuatro horas, **tienes derecho recibir una compensación** y acceder a las opciones que te señalamos en el numeral siguiente.

El cálculo de la compensación y/o indemnización a que tengas derecho se realizará **con base en el monto total de tu boleto**.

En caso de que lo requieras, Volaris pondrá a tu disposición acceso a llamadas telefónicas y envío de correos electrónicos, para lo cual el personal de la aerolínea en el aeropuerto te proporcionará los medios necesarios.

Volaris informará a los Clientes si la causa de la demora del vuelo es atribuible a la aerolínea o no.

- 8 En caso de **sobreventa o cancelación** atribuible a la aerolínea:

**I.** Recibir un boleto **para el primer vuelo disponible hacia tu destino original, más gastos de alimentación y comunicación (vía correo electrónico y telefónica) sin cargo**, de conformidad con el tiempo de espera que media hasta el embarque en otro vuelo. En caso de que se requiera pernocta, hospedaje y transporte terrestre; o **b) Recibir el reembolso de la parte del boleto que no utilizaste, más el 25% de dicho monto**, por concepto de indemnización; o **c) Recibir transportación en una fecha posterior, hacia el destino original del viaje cancelado, más un 25% del costo del monto total de tu boleto o del segmento de viaje no utilizado, según sea el caso, por concepto de indemnización.**

**II.** En el caso de sobreventa Volaris **solicitará voluntarios para viajar en fecha posterior a cambio de los beneficios que anunciaremos** al momento de solicitar dichos voluntarios. Tendrán preferencia para abordar el vuelo, en los lugares que dejen los voluntarios, las personas con alguna discapacidad, adultos mayores, menores no acompañados o mujeres embarazadas.

**III.** Tendrás derecho a tener acceso a llamadas telefónicas y envío de correos electrónicos, en caso de que lo requieras, para lo cual el personal de la aerolínea en el aeropuerto te proporcionará los medios necesarios.

**IV.** Tienes derecho a que **Volaris te transporte sin cargo alguno hasta tu destino final cuando el avión aterrice en otro lugar** por caso fortuito o fuerza mayor.

- 9 Con relación al equipaje, **tienes derecho a recibir una indemnización** en los casos siguientes:

**I. De hasta 80 UMAs** por destrucción o avería del equipaje de mano.  
**II. De hasta 150 UMAs** por pérdida o avería del equipaje documentado.

- 10 Tienes derecho a recibir las compensaciones y/o indemnizaciones a que tengas derecho **en un término no mayor a 10 días naturales desde el momento en que presentes tu solicitud, debidamente llenada**. En el caso de alimentos y hospedaje en cuanto te informemos si la demora o cancelación es atribuible a Volaris. Recuerda que puedes consultar nuestras políticas de compensación en <https://cms.volaris.com/es/informacion-del-sitio/informacion-legal> así como en nuestros módulos de atención de clientes.

En caso de incidentes con el servicio solicita asistencia al personal de la aerolínea, ya sea en el aeropuerto de manera presencial o vía telefónica. Para ello, ponemos a tu disposición los siguientes medios de contacto:

### Volaris

Levanta una aclaración y obtén ayuda en:

<https://tuexperiencia.volaris.com/hc/es>

WhatsApp Volaris

**+52 55 5898 8599**

Teléfono

**01 (55) 1102 8000**

Ciudad de México y Área Metropolitana

Teléfonos del Consumidor PROFECO

**5568 87 22 / 01 800 4688722**

Ciudad y Área Metropolitana / Larga distancia sin costo desde el resto del país.

[denunciaprofeco@profeco.gob.mx](mailto:denunciaprofeco@profeco.gob.mx)

# volaris TV

## Vuela a la velocidad de la diversión



Películas



Series



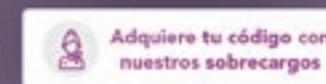
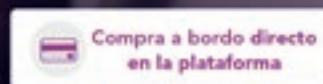
Juegos



Y mucho más

## Entretenimiento sin escalas

Contrata este servicio en tu próximo vuelo



# volaris

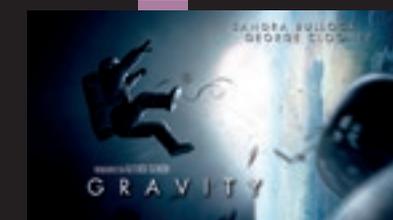


## Viveeee Las Vegas

Viaja directo a Las Vegas  
saliendo de Tijuana

Reserva ya en [volaris.com](https://volaris.com)

## Volaris Entretenimiento



- Acción • Aventura • Ciencia Ficción • Comedia • Documentales • Drama • Fantasía
- Infantil • Juegos • Musicales • Romance • Terror

© 2024 Warner Bros. Entertainment Inc.™

# Disfruta en las alturas de tus series, juegos y películas favoritas.

Sigue los pasos e ingresa a la plataforma Volaris TV para descubrir todo nuestro contenido.

## ¿Cómo ingresar a Volaris TV?

- 1 Valida que el avión cuente con nuestro sistema de entretenimiento **Volaris TV**.
- 2 Si el avión cuenta con sistema de entretenimiento, podrás adquirir tu **código** con los sobrecargo.
- 3 Una vez que tengas tu código, **activa el modo avión** y la conexión wi-fi en tu dispositivo móvil.
- 4 Conéctate a la red wi-fi con el nombre **VolarisTV**
- 5 Si tu dispositivo es android ingresa a google chrome y escribe la siguiente **URL: airfi.aero**
- 6 Sigue los pasos, selecciona tu idioma de preferencia y **registra tus datos** en el formulario.

Si tu dispositivo es iPhone ingresa al navegador Safari y escribe la siguiente **URL: airfi.aero**

¡Listo! ya estás conectado a **volaris TV** ▶



  
volaris

ENTRE  
NU  
BES

de Volaris

Deja volar  
TU ANTOJO



# NEW Nuevos Lanzamientos



## House of the Dragon

Surge el conflicto entre los Targaryen, con el rey Viserys nombrando a Rhaenyra como heredera. La intriga, la traición y el enfrentamiento entre facciones culminan en la guerra civil llamada la Danza de los Dragones.

● Fantasía ● 10 Episodios

# 2022

Temporada Completa



## Dune: Part 2

Paul Atreides decide unirse a Chani y los Fremen en su búsqueda de venganza contra los conspiradores que devastaron su familia, enfrentando la difícil decisión entre amor y el destino del universo.

● Aventura ● 2h 46m ● 2024



## Wonka

Con música, la historia cuenta la vida e inicios del renombrado inventor, mago y chocolatero Willy Wonka, explorando su juventud y el encuentro crucial con un Oompa-Loompa en una de sus primeras travesías.

● Musical ● 1h 52m ● 2023



## Black Adam

Ni héroe ni villano, Black Adam es liberado de su tumba después de 5,000 años y está preparado para traer justicia con los poderes que los dioses le otorgaron y enfrentarse a una realidad de un nuevo y desconocido mundo moderno.

● Aventura ● 2h 05m ● 2022



## The Flash

Barry altera el tiempo al intentar salvar a su familia, desencadenando la amenaza del general Zod en un mundo sin superhéroes. Para restaurar la realidad, Barry busca ayuda en el multiverso.

● Acción ● 2h 24m ● 2023



### Sabías que...

La elección de películas puede revelar detalles sobre la personalidad de alguien, ofreciendo pistas sobre sus intereses y valores.



## Batman and Superman: Battle of the Super Sons

Jonathan Kent descubre sus superpoderes y su linaje como hijo de Superman. Durante un encuentro con Batman y su hijo, Damian Wayne, una vaca interviene, dando inicio a una entrañable amistad.

● Acción ● 1h 19m ● 2022

# Películas volaris



## Head Full of Honey

Un hombre afectado por el Alzheimer y recientemente viudo tras 50 años de matrimonio, emprende su último viaje por carretera en compañía de su nieta hacia Venecia, la ciudad en la que conoció a su amada esposa.

● Drama ● 2h 19m ● 2018



## Father Figures

Con la creencia de que su padre había fallecido, los mellizos Peter y Kyle descubren en la boda de su madre que esta les mintió. Sin mucha información, emprenden un viaje para encontrarlo y desentrañar secretos familiares.

● Comedia ● 1h 53m ● 2017



## Me Before You

Louisa, una joven divertida y alegre, pasa de un trabajo a otro para mantener a su familia. Su vida toma un giro cuando acepta cuidar a Will Traynor, un joven y millonario banquero que ha quedado paralítico.

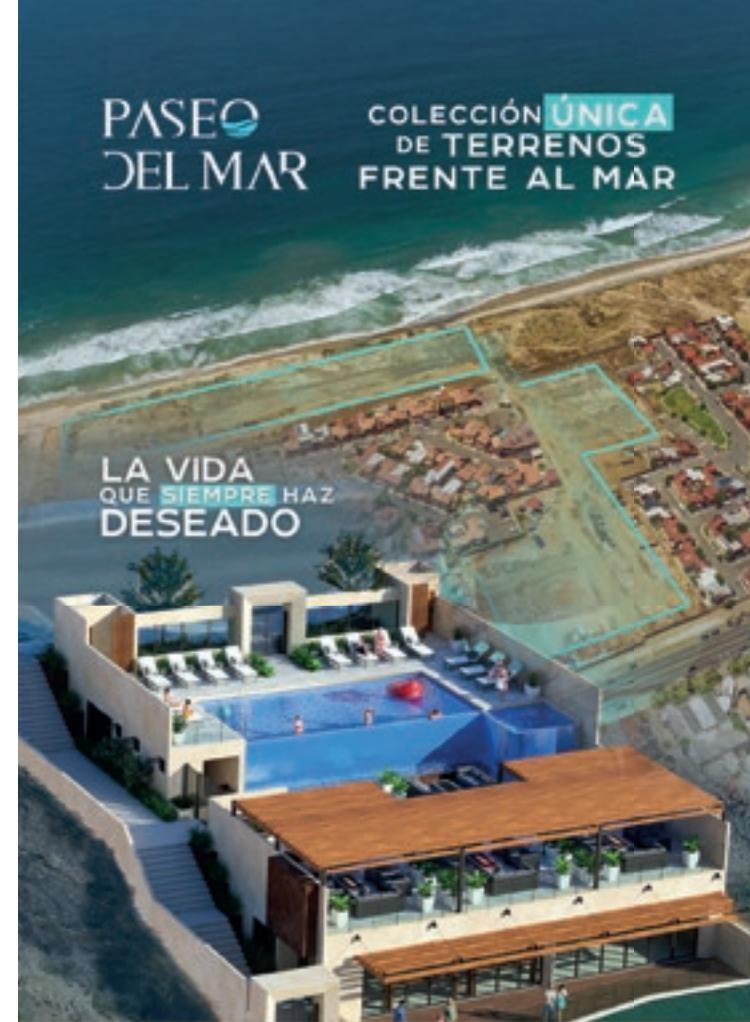
● Romance ● 1h 50m ● 2016



## Richard Jewell

Richard Jewell, el guardia y héroe que descubrió explosivos en los juegos olímpicos de Atlanta en el '96, es injustamente señalado como sospechoso, esto lo lleva a enfrentar una investigación como presunto culpable.

● Drama ● 2h 09m ● 2019



# Películas

# volaris



## 8-Bit Christmas

En el Chicago de los años ochenta, la codiciada consola Nintendo ha cautivado a la juventud, pero pocos pueden adquirirla. Jake y sus amigos idean un plan ingenioso para garantizar que sean de los afortunados en disfrutar la famosa consola esta Navidad.

● Comedia ● 1h 37m ● 2021



## Father of the Bride

En la tercera versión filmada de la historia, Billy e Ingrid, padres de una familia latina en EE. UU., se sorprenden cuando su hija Sofia regresa a Miami de visita con su nuevo novio, Adan, planeando mudarse a México.

● Comedia ● 1h 58m ● 2022



## The Way Back

Jack Cunningham, exestrella del baloncesto en decadencia, lucha contra el alcoholismo y la separación. Busca redención al entrenar a un equipo de estudiantes poco talentosos, encontrando en ellos una vía para superar su propio dolor.

● Drama ● 1h 48m ● 2020



## In The Heights

Usnavi de la Vega, en Washington Heights, Manhattan, enfrenta la difícil decisión de cerrar su negocio y regresar a República Dominicana. A pesar de los desafíos, lucha por demostrar que él y sus vecinos en The Heights no son invisibles.

● Musical ● 2h 23m ● 2021



## Don't Worry Darling

En una "perfecta" comunidad experimental de los años cincuenta, Alice, descubre un secreto oculto en la empresa de su esposo, viéndose obligada a desafiar la realidad y poner en peligro su propia seguridad.

● Thriller ● 2h 02m ● 2022



## Tag

Cada año, cinco amigos muy competitivos se sumergen en un juego de "te atrapé", desafiándose en arriesgadas situaciones. Este año, con una boda en juego, la competencia alcanza niveles totalmente inesperados.

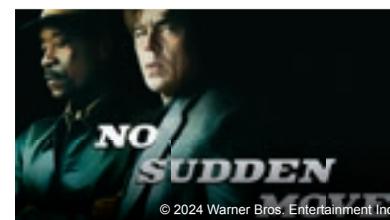
● Comedia ● 1h 45m ● 2018



## The Intern

Ben, un viudo de 70 años, se convierte en interno en una empresa de moda dirigida por la joven Jules. A pesar de sus diferencias, ambos desarrollan una amistad única, mientras Ben aporta sabiduría y apoyo en un entorno laboral moderno.

● Comedia ● 2h 1m ● 2015



## No Sudden Move

Un equipo de delincuentes se une clandestinamente para descubrir la verdad detrás de lo que parece un trabajo sencillo, pero se convierte en un caos total, revelando complicaciones inesperadas y desafíos.

● Thriller ● 1h 55m ● 2021



## This is Where I Leave You

Judd pierde a su esposa y su trabajo tras descubrir su infidelidad. Luego, su padre muere y debe celebrar el "shiva", reuniendo a la familia.

● Comedia ● 1h 43m ● 2014



## The Fallout

Vada, una estudiante de secundaria, se transforma y reevalúa su vida y relaciones después de enfrentar sucesos repentinos y trágicos que la impactan profundamente.

● Drama ● 1h 32m ● 2021

# Películas volaris



## Collateral Beauty

Howard Inlet, exitoso ejecutivo en Nueva York, cae en una profunda depresión tras una tragedia personal. Sus compañeros emprenden un plan para ayudarlo a enfrentar el dolor, desencadenando sorprendentes y profundos resultados imprevistos.

● Drama ● 1h 34m ● 2016



## Interstellar

Cooper lidera un equipo de científicos y exploradores en busca de un planeta habitable fuera de nuestra galaxia para garantizar el futuro de la humanidad, ya que la Tierra agoniza.

● Ciencia ficción ● 2h 49m ● 2014



## Shazam!

Billy Batson, un adolescente de acogida, se transforma en el adulto superhéroe Shazam al decir la palabra mágica. Disfrutando de sus nuevos poderes, enfrenta al villano Dr. Thaddeus Sivana para proteger el mundo.

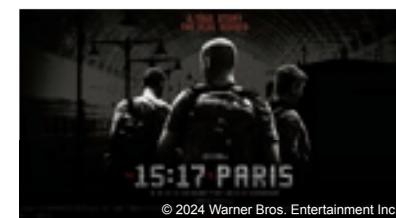
● Acción ● 2h 12m ● 2019



## Creed II

Con una preparación intensa y entrenado por Rocky Balboa para un épico combate, Adonis Johnson se enfrenta al hijo de Iván Drago, el boxeador soviético que mató a Apollo Creed, su padre.

● Drama ● 2h 10m ● 2018



## The 15:17 to Paris

El 21 de agosto de 2015, en un tren de Ámsterdam a París, tres amigos estadounidenses impidieron un atentado terrorista. Poniendo en riesgo sus vidas, lograron reducir al agresor y evitar una tragedia.

● Acción ● 1h 34m ● 2018

## Ve donde todos descubren MÁS de lo que aman

Disfruta al máximo de tus vacaciones con Norwegian y explora diversos itinerarios alrededor del mundo, con opciones en los siete mares. Disfruta más del Caribe, Europa, Asia y muchos otros destinos inolvidables, porque con NCL siempre hay espacio para vivir MÁS.



¡EL NUEVO!  
MORE  
AT SEA™

INCLUYE  
BAR ABIERTO ILIMITADO  
RESTAURANTES ESPECIALIZADOS  
CRÉDITOS PARA EXCURSIONES  
PAQUETE DE WI-FI  
3º Y 4º HUÉSPED GRATIS

\*IMPUESTOS NO INCLUIDOS. RESTRICCIONES APLICAN.

NCL NORWEGIAN  
CRUISE LINE®

Norwegian Viva®, Santorini



Santo Tomás, Islas Vírgenes



Tokio, Japón



Descubre todos los itinerarios que tenemos para ofrecerte en el Caribe, Europa y mucho MÁS  
**Reserva en [ncl.com](https://www.ncl.com) o con tu agente de viajes favorito.**

\*Las promociones son válidas al momento de la impresión y están sujetas a cambios. Para ver los términos y condiciones completos de la oferta visita [ncl.com](https://www.ncl.com). Las promociones pueden modificarse en cualquier momento a entera discreción de Norwegian Cruise Line. Las opciones de "More at Sea"™ deben seleccionarse al menos 24 horas antes de la salida y no pueden cambiarse a bordo. Las reservas realizadas dentro de las 24 horas previas a la salida pueden elegir la promoción en el momento de la reserva. La(s) opción(es) seleccionada(s) se basa(n) en el número de noches. La oferta está controlada por capacidad y puede retirarse en cualquier momento. Todo lo que se consuma por encima del beneficio promocional correrá a cargo del huésped según las tarifas vigentes. El huésped no puede sustituir ni personalizar esta oferta. Todos los huéspedes en el camarote deben elegir la misma oferta. Se aplicarán cargos adicionales en: Paquete de Bebidas, Restaurantes Especializados, Paquete Wi-Fi, Créditos para Excursiones. 3º y 4º huésped gratis o por 99 USD en determinados cruceros. No aplicable a las categorías Studio. Pueden aplicarse algunas exclusiones y otras restricciones. Consulte los términos y condiciones completos para conocer las fechas de finalización de la oferta en [ncl.com/term](https://www.ncl.com/term). ©2024 NCL Corporation Ltd. Registro de buques: Bahamas y EE.UU. 1952606 1025

# Películas volaris



## Batman v Superman: Dawn of Justice

Batman y Superman tienen un enfrentamiento épico mientras se decide si el poder de Superman es una amenaza o una esperanza. Esta batalla desencadenará consecuencias inimaginables.

● Acción ● 2h 33m ● 2016



## Aquaman

Al descubrir su herencia mitad humana y mitad atlante, Arthur Curry inicia una travesía crucial. Enfrentándose a su verdadera identidad, debe demostrar su valía como rey y asumir el papel de Aquaman.

● Fantasía ● 2h 23m ● 2018



## Wonder Woman

Diana, una princesa amazona, se entera de una guerra devastadora en el mundo exterior y decide abandonar su isla para detenerla y proteger a la humanidad.

● Fantasía ● 2h 21m ● 2017



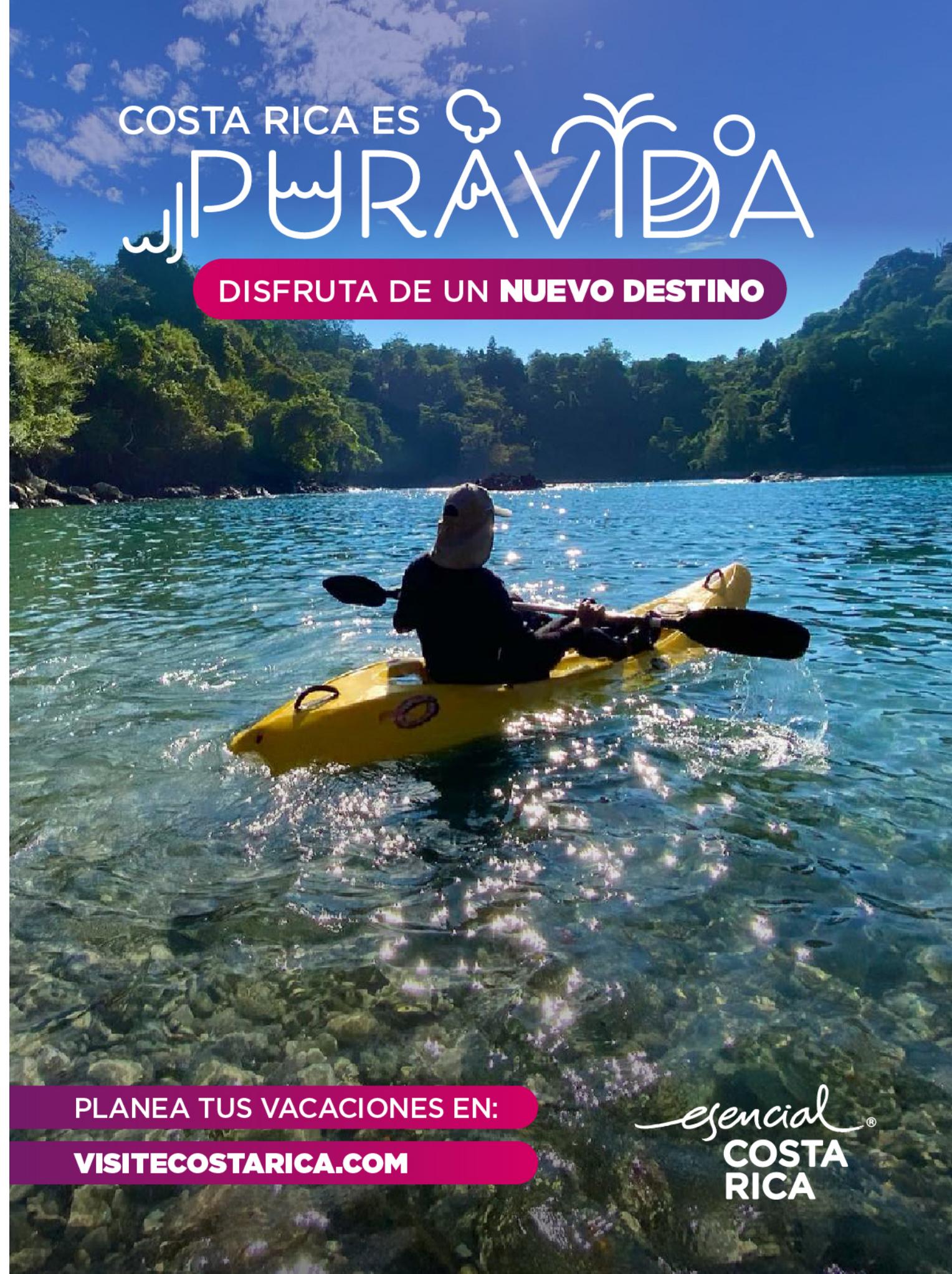
## Wonder Woman 1984

Durante la Guerra Fría en 1984, Diana Prince, también conocida como Wonder Woman, se enfrenta al empresario Maxwell Lord y a su antigua amiga Barbara Minerva, ahora transformada en la villana Cheetah, con fuerza y agilidad sobrehumanas.

● Fantasía ● 2h 31m ● 2020

COSTA RICA ES  
PURAVIDA

DISFRUTA DE UN NUEVO DESTINO



PLANEA TUS VACACIONES EN:

[VISITECOSTARICA.COM](http://VISITECOSTARICA.COM)

esencial  
COSTA  
RICA

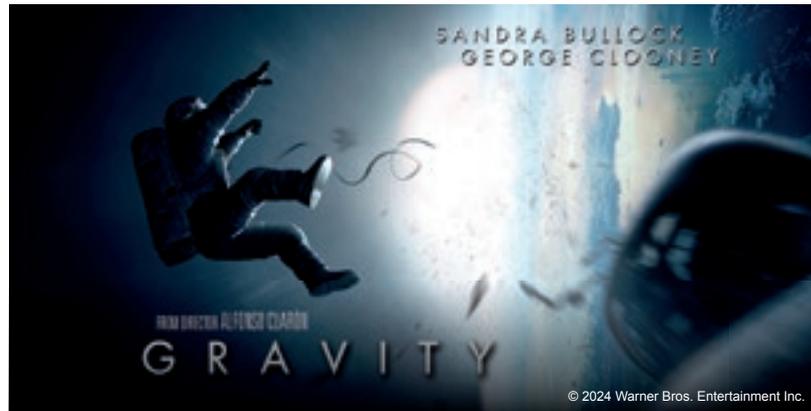
# Películas volaris



## Black Mass

En la década de los setenta en Boston, el agente del FBI John Connolly persuade a Whitey Bulger, un mafioso recién liberado, para colaborar contra la mafia italiana. Esta alianza desata violencia, permitiendo a Bulger esquivar la ley y convertirse en un poderoso gangster.

● Thriller ● 2h 02m ● 2015



## Gravity

La doctora Ryan Stone, en su primera misión espacial en el transbordador espacial Explorer, y el veterano astronauta Matt Kowalsky quedan atrapados en el espacio tras la destrucción de su nave.

● Suspense ● 1h 31m ● 2013



## Elvis

La música de Elvis y su biografía cobran vida en manos de Austin Butler. Esta historia nos lleva desde el descubrimiento de Presley hasta su estrellato y nos muestra cómo revolucionó la cultura de su época.

● Biografía ● 2h 39m ● 2022



## Geostorm

Un ingeniero y su hermano se ven obligados a trabajar juntos cuando los satélites fallan, desencadenando una tormenta catastrófica. Todo, mientras un complot contra el presidente se desarrolla en la superficie.

● Acción ● 1h 49m ● 2017



## The Batman

Bruce Wayne sigue buscando venganza, pero esta vez en manos de el Acertijo, quien con un rastro de pistas llevará a Batman a involucrarse en conflictos inesperados.

● Thriller ● 2h 56m ● 2022

## Barceló Bávaro Grand Resort



## Premium Level: Un mundo lleno de beneficios.

Para aquellos que buscan una experiencia más elevada, las habitaciones Premium Level ofrecen las mejores vistas al océano, acceso ilimitado a todos los restaurantes temáticos y servicio a la habitación las 24 horas. Barceló creó un concepto propio con un sinfín de beneficios únicos y una atención personalizada. Gracias al Premium Level los huéspedes podrán disfrutar de servicios exclusivos, de la calidad y el confort que ofrece este complejo hotelero.

Para más información:  
+1-829-956-5452  
+1-800-227-2356

[barcelo.com](https://www.barcelo.com)

# Películas volaris



## Tenet

En el mundo del espionaje, un hombre lleva a cabo una misión crucial para evitar una amenaza mayor que la Tercera Guerra Mundial. Será ahí cuando tenga que enfrentar a un villano que controla el tiempo y salvar la Tierra.

● Thriller ● 2h 30m ● 2020



## How To Be Single

Alice, Robin, Lucy, Meg, Tom y David exploran la singularidad de la soltería en Nueva York. En medio de encuentros efímeros y conversaciones sugerentes, estos solteros comparten la búsqueda de entender el amor en un mundo en constante cambio.

● Comedia ● 1h 50m ● 2016



## House Party

Dos amigos, aspirantes a promotores de fiestas con problemas financieros, deciden organizar una fiesta épica en la mansión de LeBron James mientras trabajan como limpiadores. El evento se convierte en una noche salvaje.

● Drama ● 1h 40m ● 2023



## Ocean's 8

Secuela femenina de la exitosa franquicia Ocean's Eleven. En esta, Debbie Ocean, recién salida de la cárcel, lidera un equipo femenino para el robo del siglo en Nueva York durante la Met Gala. Su objetivo es el valioso collar de Daphne Kluger.

● Comedia ● 1h 50m ● 2018

# MEXICO CITY DUTY FREE

En tu próximo vuelo internacional,  
Reserva tu compra Duty Free en línea



Reserve  
& Collect  
by  DUFY



[www.ShopDutyFree.com](http://www.ShopDutyFree.com)

# Películas volaris



## Where the Wild Things Are

Max, un niño rebelde con una imaginación desbordante, se escapa a una isla donde criaturas gigantes, lo coronan como rey. Aunque busca diversión, descubre las complejidades de liderar y las emociones de sus nuevos amigos.

● Animación ● 1h 41m ● 2009



## Tom and Jerry Cowboy Up

Este dúo se encuentra en el salvaje Oeste, donde colaborarán para rescatar un rancho de las garras de un villano. Los rivales se unen para ayudar a una vaquera y su hermano a proteger su hogar de un codicioso acaparador de tierras.

● Comedia ● 1h 15m ● 2022



## The Lego Movie

Una figura llamada Emmet es confundido con el héroe destinado a salvar el universo LEGO de un tirano que quiere destruir la creatividad. Con la ayuda de personajes inesperados, Emmet inicia una divertida aventura.

● Animación ● 1h 40m ● 201



## Western Stars

*Western Stars* es el último álbum de Bruce Springsteen, que presenta trece canciones originales y una versión de "Rhinestone Cowboy". Este íntimo documental musical explora el proceso creativo del álbum y la vida del artista.

● Documental ● 1h 23m ● 2019

# Totalplay TV

Experiencia única en audio y video



Dolby  
ATMOS

AUDIO BY  
BANG & OLUFSEN

WiFi 6

amazon alexa integrada

¡Cámbiate ya! · 800 330 1111

Consulta términos y condiciones del servicio en [www.totalplay.com.mx/totalplaytv](http://www.totalplay.com.mx/totalplaytv)

# Series volaris



## 2 Broke Girls

Max, una mesera y conocedora de la vida dura, encuentra una inesperada amistad con Caroline, una joven rica. Juntas, deciden enfrentar desafíos y luchar por un nuevo comienzo financiero en la industria restaurantera.

● Comedia ● 4 Episodios



## 11.22.63

Una miniserie estadounidense de ciencia ficción basada en la novela de Stephen King. Jake Epping, profesor de inglés, viaja en el tiempo para evitar el asesinato de JFK. Con la ayuda de Al Templeton, interactúa con Oswald, Harry, Bill y Sadie en esta compleja misión temporal.

● Suspense ● 7 Episodios



## Blindspot

Jane Doe aparece desnuda y tatuada en Times Square, sin recuerdos. Los tatuajes revelan un mapa contra una conspiración criminal. El FBI investiga, desentrañando un misterio que amenaza la seguridad nacional.

● Drama ● 7 Episodios



## Fuller House

La familia Tanner vive nuevas aventuras cuando Donna Jo Tanner-Fuller comparte su casa con su hermana Stephanie y amiga Kimmy para criar a sus tres hijos juntas.

● Comedia ● 3 Episodios



## Friends

Seis amigos en Nueva York, Mónica, Rachel, Phoebe, Chandler, Ross y Joey, enfrentan con humor los desafíos de la vida adulta: amor, trabajo, familia y convivencia.

● Comedia ● 7 Episodios

## Orlando, Florida

Descubre el potencial de Orlando para tu inversión inmobiliaria. Mercado en crecimiento, oportunidades de alquiler y plusvalía garantizada.



## FARID BURAYE

+57 318 438 5284  
info@burayeinvestments.com



Escanea y contáctanos



Escanea y accede a nuestra web

# Series

# volaris



## Gotham

El detective James Gordon lleva a cabo la investigación sobre el asesinato de los Wayne, mientras que el huérfano Bruce comienza su camino como héroe en esta ciudad peligrosa y corrupta donde los villanos emergen y reclaman territorios.

● Acción ● 8 Episodios



## Hart of Dixie

Una doctora opta por abandonar un hospital agitado en Manhattan y trasladarse a una pequeña ciudad de Alabama. La adaptación a la nueva cultura, el cambio de estilo de vida y las amistades serán los elementos fundamentales de esta historia.

● Drama ● 5 Episodios



## Person of Interest

John Reese, agente de la CIA, y el millonario Finch usan un programa informático para prevenir crímenes en Nueva York, desafiando a la policía y persiguiendo sus propios objetivos secretos. Buscan evitar catástrofes encontrando a la persona en el momento oportuno.

● Crimen ● 6 Episodios



## The Mentalist

Patrik Jane es un conocido psíquico al que todos consideran un fraude. Hasta que comienza a trabajar en la Oficina de Investigación de California y sorprende a todos resolviendo múltiples casos con su inusual capacidad mental.

● Drama ● 3 Episodios



## Pennyworth

En la Inglaterra de los años 60, Alfred Pennyworth, exsoldado de las SAS, funda una empresa de seguridad. Donde se ve envuelto en intrigas políticas y trabaja junto a Wayne mientras lidia con peligrosas sociedades secretas.

● Acción ● 4 Episodios



## Young Sheldon

La serie sigue la infancia de Sheldon Cooper en 1989, cuando entra a la escuela a los 9 años y muestra su relación con su familia en el este de Texas, enfrentándose a algunos desafíos únicos.

● Comedia ● 3 Episodios



## The Big Bang Theory

Una mujer que se muda a un apartamento al otro lado del pasillo de dos físicos brillantes pero socialmente torpes les muestra lo poco que saben sobre la vida fuera del laboratorio.

● Comedia ● 4 Episodios



## Two and a Half Men

Después de un divorcio y problemas financieros, Alan, se muda con su hijo Jake a la casa en Malibú de su hermano Charlie, un mujeriego, bebedor y escritor de jingles, a quien le cambia la vida con la llegada de este par.

● Comedia ● 4 Episodios



## The Flash

Barry Allen, a los 11 años, pierde a su madre por un asesinato injustamente atribuido a su padre. Años después, busca la verdad. Un accidente con un rayo le otorga velocidad sobrenatural, transformando su vida.

● Fantasía ● 7 Episodios



## Gilmore Girls

Lorelai Gilmore desafió a su familia al quedar embarazada en la adolescencia y no casarse con el padre de Rory. En lugar de esto, optó por mudarse a Stars Hollow y criar a su hija allí.

● Drama ● 4 Episodios



## Pretty Little Liars

La vida de cuatro adolescentes se desmorona con la desaparición y muerte de su líder, Alison. Un año después, reciben amenazas de una misteriosa figura "A" que conoce sus secretos más oscuros.

● Thriller ● 4 Episodios



## Mom

En Napa, California, una madre soltera lucha por enderezar su vida, enfrentándose a las complicaciones de la maternidad y su adicción al alcohol. Con humor e ironía, busca convertirse en una madre eficaz y alcanzar la realización personal.

● Comedia ● 5 Episodios

# volaris kids



## The Iron Giant

Un niño llamado Hogarth Hughes encuentra un gigante robot caído del cielo y entabla una profunda amistad con él, pero su vínculo se verá amenazado cuando un agente federal que el gobierno mandó a investigar los descubre.

● Ciencia ficción ● 1h 26m ● 1999



## Dolphin Tale 2

Años después de que el joven Sawyer y el equipo del Hospital Marino Clearwater rescataran a Winter, la lucha continúa, cuando la madre sustituta de Winter, la delfín Panamá, fallece, dejando a Winter sin su única compañera.

● Drama ● 1h 47m ● 2014



## Charlie and the Chocolate Factory

Charlie Bucket, un niño pobre pero bueno, gana un concurso para visitar la gigantesca fábrica de chocolate de Willy Wonka. Acompañado por otros cuatro niños, exploran un mundo mágico lleno de sabores.

● Fantasía ● 1h 56m ● 2005



## The Last Mimzy

Los hermanos Noah y Emma encuentran una misteriosa caja negra en el mar. Al abrirla, descubren objetos con habilidades extraordinarias, como el genio científico y deportista de Noah y los poderes parapsicológicos de Emma.

● Aventuras ● 1h 40m ● 2007



## Happy Feet Two

El gran maestro de tap, Mumble, enfrenta un desafío con su hijo Erik, quien teme bailar. Erik conoce a Sven, un pingüino que vuela, y juntos enfrentan poderosas fuerzas globales.

● Comedia ● 1h 40m ● 2011

#Me encantaría Chiapas



ALFARERÍA  
AMATENANGO DEL VALLE



[visitchiapas.com](http://visitchiapas.com)
[Visit Chiapas](https://www.facebook.com/visitchiapas)
[visitchiapas.mx](https://www.instagram.com/visitchiapas)  
[@visitchiapas\\_mx](https://twitter.com/visitchiapas_mx)
[@visitchiapas](https://www.tiktok.com/@visitchiapas)

# volaris kids



## Harry Potter and the Goblet of Fire

Harry Potter se enfrenta a la Copa Internacional de Quidditch, desafíos mágicos, su primer interés romántico y el regreso del temido Lord Voldemort, todo mientras descubre oscuros secretos y enfrenta peligros en su escuela, Hogwarts.

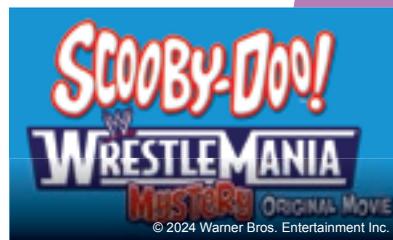
● Fantasía ● 2h 37m ● 2005



## Scooby-Doo! Legend of the Phantosaur

Durante una visita a un spa, Scooby-Doo y su pandilla enfrentan una aterradora leyenda prehistórica, el "Fantasmasaurio", que cobra vida para proteger tesoros en las cuevas de un desierto oculto.

● Comedia ● 1h 11m ● 2011



## Scooby-Doo! WrestleMania Mystery

Cuando Shaggy y Scooby ganan un premio a WrestleMania, la pandilla viaja a la ciudad WWE. Un oso fantasma amenaza el evento, llevando a Scooby y amigos a colaborar con superestrellas WWE para resolver el misterio.

● Comedia ● 1h 23m ● 2014



## The Powerpuff Girls Movie

Creadas con azúcar, flores y muchos colores, Bombón, Burbuja y Bellota, Las chicas Superpoderosas, comienzan su increíble aventura para convertirse en protectoras de Saltadilla, usando superpoderes mientras enfrentan desafíos y al malvado Mojo Jojo.

● Fantasía ● 1h 20m ● 2002



## Superman vs. the Elite

Cuando la tragedia golpea, Superman recibe ayuda de La Élite, un nuevo equipo de héroes con métodos brutales liderados por Manchester Black. La confrontación plantea dudas sobre los métodos de Superman.

● Ciencia ficción ● 1h 16m ● 2012



## The Ant Bully

Lucas Nickle, un niño de 10 años, molesta hormigas para distraerse. Pero cuando es reducido al tamaño de una hormiga por una poción mágica, aprende una lección inolvidable de respeto hacia ellas.

● Comedia ● 1h 30m ● 2006



## TMNT

Cuatro tortugas mutantes, entrenadas por Splinter, emergen de las alcantarillas tras su formación ninja. Raphael, Michelangelo, Donatello y Leonardo se aventuran en el mundo humano.

● Aventuras ● 1h26m ● 2007



## Hoot

Roy Eberhardt se muda a Florida y descubre que un grupo intenta eliminar a los búhos locales. Junto a sus amigos, decide detenerlos y salvarlos.

● Comedia ● 1h 31m ● 2006



## Lego DC Comics Super Heroes: Justice League vs. Bizarro League

Superman, Batman y la Liga de la Justicia deben enfrentarse a sus versiones bizarras, clones creados por Lex Luthor. Para derrotar a un inesperado villano, Darkseid, deberán unir fuerzas.

● Aventura ● 45m ● 2015



## Tom and Jerry's Giant Adventure

Tom y Jerry, los asistentes de Jack, el dueño de un parque de atracciones en apuros, se embarcan en una aventura para obtener una oca dorada mágica y salvar el parque.

● Comedia ● 57m ● 2013



# Juegos volaris

ANUVU



## Backgammon

Backgammon, con raíces milenarias, es un juego de estrategia que se remonta al Imperio persa. Su evolución abarca civilizaciones antiguas, influyendo en la cultura y estrategia militar.



## Blackjack

En esta adaptación se fusiona la emoción histórica junto con la accesibilidad moderna, brindando experiencias de juego envolventes directamente desde el navegador web.



## Caveman

Atrapado en un laberinto de rocas y huyendo de lava, el Hombre de las Cavernas debe empujar las rocas para abrir un camino hacia la salida. Ayúdalo antes de que sea tarde.

ANUVU



## Crosswords

Este juego moderniza el desafío clásico de palabras cruzadas. El juego evoluciona con la tecnología actual, brindando diversión intelectual accesible directamente en línea.



## Eye 2 Eye

Las miradas anhelan a sus parejas. Dibuja un camino entre dos ojos del mismo color, llenando toda la cuadrícula. Reúne todos los ojos con la menor cantidad de intentos.



## Hangman Arcana

Descifra la palabra secreta para nutrir el árbol encantado. Cada letra incorrecta provoca la caída de hojas. ¡Comete demasiados errores y el árbol se marchitará!



## Hidden Objects

Mr. McGear tiene una idea fantástica para una nueva invención, pero necesita tu ayuda para darle vida. Visita la Mansión McGear y encuentra todos los objetos ocultos.



## Kid's Play Time!

Viste y personaliza adorables animalitos. Interactúa y juega con ellos en diversos juegos como rompecabezas, escondite, encuentra las diferencias y diseño de pasteles.

ANUVU



## Sudoku Master

Embárcate en el juego de rompecabezas más popular del mundo. Llena el tablero con números del 1 al 9 en cada fila, columna y sección 3x3.



## Trivia Tournament

Pon a prueba tu conocimiento general respondiendo preguntas de diversas temáticas. Juega solo o contra otros jugadores. Si no sabes la respuesta, podrás verla y aprender algo nuevo.

volaris



# ENTRE NU BES

de Volaris



Deja volar  
TU ANTOJO



# COM Volaris



**\$225**  
MXN

Ahorra hasta  
Save up to  
**\$45** MXN

**Crea tu combinación perfecta, ahorra y disfruta durante el vuelo.**

*Create your perfect combination, save and enjoy!*

HIDRÁTATE DIARIAMENTE.  
COCA-COLA SIN AZÚCAR es una marca registrada de The Coca-Cola Company, D.R. © The Coca-Cola Company, 2022. FENILCETONÚRICOS: CONTIENE FENILALANINA.

## 1 Aborda TU HAMBRE



**Elige Club Sándwich o Cuernito de pechuga de pavo**  
Club Sandwich or Turkey Croissant

## 2 Despega TU ANTOJO

**Elige tu snack favorito**  
Choose your favorite snack



## 3 Aterriza TU BEBIDA

**Elige tu Bebida**  
Choose your favorite soft drink

Coca Cola®, Coca Cola Sin Azúcar®, Sprite®, Ciel Purificada®, Ciel Mineralizada®, Del Valle® Jugo de manzana, Clamato Original®, Nescafé® Clásico, Nescafé® Cappuccino, Nature's Heart® Té.

**+\$30**  
MXN

**Cambia tu bebida por una cerveza.**

*Level up your on-board experience changing your soft drink for a beer.*  
(Tecate® Light, XX Lager®, Amstel Ultra®, Heineken®)

**+\$5 MXN Convierte tu cerveza en michelada con un Miche Mix®**



## COMIDA fresca

**\$145**  
MXN



**Cuernito de pechuga de pavo**

Elaborado con pechuga de pavo, queso blanco, jitomate, lechuga italiana, con aderezo de chipotle.

*Made with turkey ham, white cheese, tomato, italian lettuce, with creamy chipotle sauce.*

**Club Sandwich**

Sandwich elaborado con pan de caja grillado, pechuga de pollo, aderezo de mayonesa, queso gouda, jitomate, lechuga y tocino de cerdo.

*Sandwich made with grilled box bread, chicken breast, mayonnaise dressing, gouda cheese, tomato, lettuce and pork bacon.*

volaris

**En servicio a bordo de Volaris® estamos comprometidos con la protección del medio ambiente.**

**Nuestro objetivo para los próximos 5 años es garantizar que el 100% de los empaques de nuestros productos e insumos sean amigables con el planeta.**

Es decir, biodegradables o reciclables, eliminando los plásticos de un solo uso. Además, reemplazar el equipo de venta a bordo por carritos de servicio super ligeros y cuidar las cantidades de la mezcla de producto para venta,

nos permite reducir el peso a bordo de nuestras aeronaves para optimizar el consumo de combustible y el impacto ambiental en cada operación.

Volaris® on board service is fully committed to protect the environment. For the next 5 years our goal is to guarantee that 100% of the packaging of our products and supplies are environmentally friendly. That is, biodegradable or recyclable, and to eliminate single-use plastics. In addition, we are replacing the on-board sales equipment with super-lightweight trolleys and taking care of the product mix, allowing us to reduce the on-board weight and optimize fuel consumption to minimize the environmental impact in each operation.

Productos y combos sujetos a disponibilidad en la ruta. Pesos mexicanos son aceptados en todas las rutas del grupo Volaris®. Solo se aceptan dólares americanos en rutas internacionales. En vuelos saliendo desde y hacia Centroamérica, Colombia y Perú no se acepta efectivo.



# COMBO *recarga* COMBUSTIBLE



Elige una botana salada ó una botana dulce + un refresco de la familia Coca-Cola®

Enjoy one salty snack or one sweet snack + one soft drink



**\$110**  
MXN

Ahorra hasta Save up to **\$15** MXN



# COMBO *VUELOS* amigos

**\$210**  
MXN

Ahorra hasta Save up to **\$25** MXN

Elige 2 de nuestras cervezas: Tecate Light®, XXLager®, Amstel Ultra®, Heineken®

Enjoy 2 beers, choose between: Tecate Light®, XXLager®, Amstel Ultra®, Heineken®



**+\$5** MXN **MICHE MIX** Convierte tu cerveza en michelada con un Miche Mix®



# COMBOS COMBOS

## COMBO *VUELA* onda

**\$245**  
MXN

Ahorra hasta Save up to **\$25** MXN

**Elige un Licor\***  
Enjoy your favorite spirit\*  
\*Licores de \$145 MXN.

**+** **Un refresco o agua mineral o natural**  
One soft drink

**+** **Una botana salada ó una botana dulce**  
One Salty Snack or one Sweet Snack

**ó** **Una botana salada ó una botana dulce**  
One Salty Snack or one Sweet Snack



\*Elige entre: Jim Beam® Whiskey Bourbon, Ron Bacardi® Tequila Orendain® / Choose between: Jim Beam® Bourbon Whiskey, Bacardi® Rum, Orendain® Tequila.\*

## COMBO *entre* NOODLES

**\$150**  
MXN

Ahorra hasta Save up to **\$30** MXN

**Sopa Cup Noodles Nissin® (80 g)**  
Cup Noodles Nissin® Pollo o camarón / Chicken or shrimp.

**+** **Una bebida**  
One drink

**+** **Un Snack Dulce**  
One Sweet Snack

**\$60**  
MXN

\*Noodles Nissin®  
Presentación en vaso de 80 g  
Precio individual / Sin Combo  
\*Sabor sujeto a disponibilidad



**+\$35**  
MXN

Cambia tu licor por un Mezcal Santo Gusano® o Corajillo®



**+\$105** MXN Cambia tu licor por Tequila Gran Orendain® Reposado

HIDRÁTATE DIARIAMENTE. CIEL es una marca registrada de The Coca-Cola Company. D.R. © The Coca-Cola



# COMBO TE DA alas

**\$140**  
MXN

Ahorra hasta  
Save up to  
**\$20** MXN



Disfruta un RedBull®  
Enjoy a RedBull®

- + Una botana salada  
ó una botana dulce
- ó One Salty Snack or  
one Sweet Snack



# COMBO VUELOS dias

**\$100**  
MXN

Ahorra hasta  
Save up to  
**\$5** MXN



Nescafé® Cappuccino  
**NESCAFÉ**

- + Galletas, Pan dulce Bimbo®  
o una Botana Dulce  
Cookies, Sweet Bread  
Bimbo® or Sweet Snack
- + \$5  
MXN Cambia el pan dulce por  
un pan de temporada

Pregunta por el pan  
de temporada  
Disponible en: Oct, Nov, Dic.  
**\$60**  
MXN

# COMBOS COMBOS

## COMBO CONTINTO contento

**\$190**  
MXN

Ahorra hasta  
Save up to  
**\$30** MXN



Disfruta de un vino tinto  
La Cetto®  
Enjoy a La Cetto® red wine

- + Una opción de botana  
Salada\* o Dulce\*\*
- ó An option of Salty Snack\*  
or Sweet Snack\*\*

\*Elige entre botana salada: Chips®, Takis®, Cheez It®, Pringles®, Hot Nuts®, Kiyakis®, Food News®, Cashitas® o Nature's Heart® / Choose between: Chips®, Takis®, Cheez It®, Pringles®, Hot Nuts®, Kiyakis®, Food News®, Cashitas® or Nature's Heart®.

\*\*O botana dulce: Pretzels Sweet Smarts®, Lucky Gummies®, Emperador®, Chokis®, Mamut® o Tía Rosa®

## COMBO CAPI jr.

**\$290**  
MXN

Ahorra hasta  
Save up to  
**\$20** MXN



Disfruta un Jugo  
Enjoy a juice

- + Un Snack Dulce  
One Sweet Snack
- + Un Libro de Juegos  
ó Mate Mágicas  
Game Book or  
Mate Mágicas



# SNACKS Salados

**\$60  
MXN**



**Chips® 42 g**  
Sal de Mar, Jalapeño, Fuego



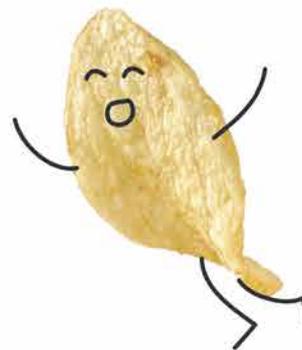
**Cheez It® 42 g**  
Snap'd Doble Queso, Snap'd Crema y Cebolla con Queso



**Takis® 56 g**  
Original, Fuego, Blue **➤ NUEVO**



**Pringles® 40 g**  
Queso, Crema y cebolla



**Kiyakis® 70 g**  
Cacahuete Japonés  
**Hot Nuts® 100 g**  
Original



**Food News® Krunchix 35 g**  
Salsa Negra **➤ NUEVO**



**Cashitas®**  
Pepita de calabaza tostada 36 g,  
Nuez de la India y cacahuete con sal 45 g, Cacahuete Japonés 60 g **➤ NUEVO**

## COMBO Nachos

**\$180  
MXN**

Ahorra hasta  
Save up to  
**\$35 MXN**

Caja de 105 g  
Incluye queso sabor jalapeño



**Una bebida**  
One drink



**Un Snack Dulce**  
One Sweet Snack

**\$95  
MXN**

Caja de 105 g  
Incluye queso sabor jalapeño



**¡BIENVENIDOS  
A BORDO!**

**ESTÉS DONDE ESTÉS,  
DATE UN GUSTO CON**





# CRUNCHEA TU ANTOJO



# SNACKS Dulces

**\$55**  
MXN



**Chokis®** 76 g  
**Emperador®**  
**Combinado** 91 g



**Mamut®** 44 g  
**Nature's Heart®** 35 g  
Frutas y Chocolate  
\$60 MXN.



**Okko® Honey**  
**Rice Cakes**  
40 g **NUEVO**



**Bigotes®**  
**Tía Rosa®** 60 g  
Con relleno de  
chocolate **NUEVO**



**TOYOU®** 40 g  
Healty Snack Caramelo,  
Sal de Mar y Chocolate  
Oscuro / Healty Snack  
Mango, Yoghurt



**Lucky Gummies®**  
96 g  
Lombriz Neón,  
Mangitos, Ositos **NUEVO**



**SMART SWEETS®**  
**Pretzel** 40 g  
Cubierto con chocolate  
**NUEVO**





EL SECRETO PARA  
**TRIUNFAR**  
ESTÁ A BORDO

RED BULL TE DA  
**AAALAS**



lacetto.mx



En viaje de placer  
o de negocios, se disfruta  
muy bien un Cabernet  
Sauvignon de L.A. Cetto



# Bebidas



- \$50 MXN
- \$65 MXN
- \$55 MXN
- \$100 MXN
- \$65 MXN

- Ciel Purificada®  
600 ml
- Refrescos de la familia CocaCola®  
355 ml  
Ciel Mineralizada®  
355 ml
- Del Valle®  
Manzana  
200 ml
- Red Bull®  
Regular  
Sugar Free  
250 ml
- Clamato®  
295 ml

HIDRÁTATE DIARIAMENTE. CIEL es una marca registrada de The Coca-Cola Company, D.R. © The Coca-Cola Company, 2022. COCA-COLA es una marca registrada de The Coca-Cola Company, D.R. © The Coca-Cola Company, 2022. COCA-COLA SIN AZÚCAR es una marca registrada de The Coca-Cola Company, D.R. © The Coca-Cola Company, 2022. FENILCETONÚRICOS: CONTIENE FENILALANINA. SPRITE es una marca registrada de The Coca-Cola Company, D.R. © The Coca-Cola Company, 2022.



# CERVEZAS y licores



**\$160**  
MXN

LA Cetto® Vino Tinto  
187 ml

**\$180**  
MXN

★ NUEVO 50 ml

MEZCAL  
santo  
gusano®

**\$85**  
MXN

Heineken® 355 ml  
Amstel Ultra® 355 ml  
Tecate® Light 355 ml  
XX Lager® 355 ml

**\$145**  
MXN

Jim Beam® Whiskey  
Bourbon 50 ml  
Bacardi® Ron 50 ml  
Orendain® Tequila 45 ml

**\$250**  
MXN

Gran Orendain®  
Tequila Reposado  
50 ml

**\$180**  
MXN

Corajillo® 100 ml



# BEBIDAS calientes



**\$50**  
MXN

Nescafé®  
Cappuccino 20 g  
Nescafé®  
Cappuccino Vainilla 22 g

**\$45**  
MXN

Nature's Heart®  
Té verde 1.4 g  
Nature's Heart®  
Té Manzanilla 1.2 g



**\$45**  
MXN

Nescafé® Clásico 2 g  
Nescafé® Decaf 2 g

DISFRUTA EN LAS NUBES  
DEL CAFÉ QUE YA CONOCES



*o relájate* CON UN TÉ



COME BIEN @Marcas Registradas usadas bajo licencia de su titular Société des Produits Nestlé S.A, Case Postale 353, 1800 Vevey, Suiza.

WWW.TOYOU.COM.MX @TOYOUSNACKSMX\_

Barritas ↘

CARAMELO CON SAL DE MAR  
Y CHOCOLATE OSCURO

MANGO  
YOGURT





# Boutique



**\$150**  
MXN

Manta viaje premium **NUEVO**



**\$280**  
MXN

Almohada de viaje **NUEVO**



**\$100**  
MXN

Llavero



**\$200**

MXN  
Mate Mágicas **NUEVO**



**\$350**  
MXN

Avión a escala



**\$200**  
MXN

Libro de 45 juegos



Llévate un pedacito de tu viaje: encuentra el regalo perfecto en nuestra colección

## MENÚ CENTRO-AMÉRICA

COM *Volaris*

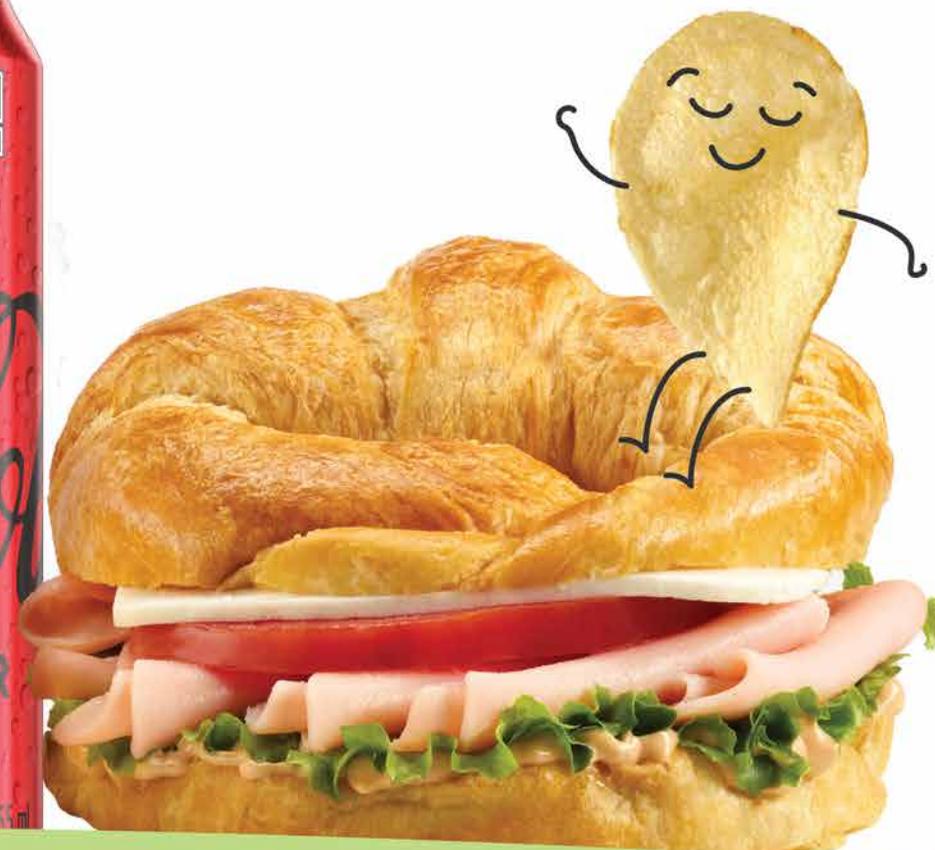
JUST

**\$15**  
USD

Save up to **\$3** USD

Crea tu combinación perfecta, ahorra y disfruta durante el vuelo.

Create your perfect combination, save and enjoy!



Nuestros sobrecargos no cuentan con cambio, favor de pagar el importe exacto. En vuelos internacionales no se aceptan monedas de dólar americano, solo billetes. Precios en dólares americanos solo aplican en vuelos internacionales. En vuelos saliendo desde y hacia Centroamérica, Colombia y Perú no se acepta efectivo. \*Disponible únicamente en Guatemala. HIDRÁTATE DIARIAMENTE. COCA-COLA SIN AZÚCAR es una marca registrada de The Coca-Cola Company. D.R. © The Coca-Cola Company, 2022. FENILCETONÚRICOS: CONTIENE FENILALANINA.



1

**Cuernito de pechuga de pavo**

Turkey Croissant



2

**Elige tu snack favorito**

Choose your favorite snack



3

**Elige tu Bebida**

Choose your favorite soft drink

Coca Cola®, Coca Cola Sin Azúcar®, Sprite®, Ciel Purificada®, Ciel Mineralizada®, Del Valle® Jugo de manzana, Nescafé® Clásico, Nescafé® Cappuccino, Nature's Heart® Té.

**Botanas**

**\$4 USD**



**Chips® 42 g**  
Sal de Mar, Jalapeño, Fuego



**Pringles® 40 g**  
Original, Queso, Crema y Cebolla



**Takis® 56 g**  
Fuego



**Yুক্তitas® 40 g**  
Crema y cebolla, Rancheras, Saladas  
\* NUEVO



**Chokis® 57 g**

**Emperador® 91 g**  
Vainilla o Chocolate

**Guandy® 40 g**  
Ositos  
\* NUEVO

**\$4 USD**



**\$4 USD**

**BEBIDAS**

**Refrescos de la familia CocaCola®**

CocaCola, CocaCola sin azúcar, Sprite, Ciel Mineralizada y Del Valle® Manzana

**\$3 USD**

**Natures Heart®**  
(Sobre de 1.4g)  
Té de Manzanilla, Té Verde

**Nescafé®**  
Clásico (Sobre de 2g)  
Cappuccino (Sobre de 20g)

**Nescafé®**  
Cappuccino Vainilla (Sobre de 20g)  
3 en 1 - Crema + Café + Azúcar (Sobre de 20g)\*

**Ciel Purificada®**  
600 ml

**\$7 USD**

**Combo +**

**Recarga Combustible**

Save up to \$1 USD  
Una botana salada o una botana dulce + un refresco de la familia CocaCola®

**\$10 USD**

**Combo +**

**Entre Noodles**

Save up to \$2 USD  
Sopa Cup Noodles Nissin® 64 g + una bebida + un snack dulce.

*Comida*



**\$10 USD**

**Cuernito de pechuga de pavo**

Elaborado con pechuga de pavo, queso blanco, jitomate, lechuga italiana, con aderezo de chipotle.



**\$4 USD**

**Noodles Nissin®**

Presentación en vaso de 64 g  
\*Sabor sujeto a disponibilidad.

**CoCo BONGO**  
Show & Disco  
Playa del Carmen & Cancun

**PREVENTA ESPECIAL**  
paga **\$1,600 MXN**  
(ahorra \$200)  
~~\$1,800 MXN~~

**INCLUYE:**  
• ENTRADA  
• SHOWS  
• BEBIDAS

Paga 400 MXN a bordo y con solo presentar tu brazalete y ticket pagas \$1,200 MXN en la taquilla de CoCo Bongo.

[www.CoCoBONGO.com](http://www.CoCoBONGO.com)  
@COCOBONGOSHOW / @COCOBONGOSHOWDISCO

Promoción limitada • Solo aplica en Cancun y Playa del Carmen • Solo aplica para mayores de 18 años • No aplica con otras promociones • La promoción solo aplica comprando durante el vuelo • Esta promoción no aplica el 31 de diciembre de cualquier año • No aplica en eventos especiales. Esta promoción aplica solamente presentando su ticket y brazalete. \*Playa del Carmen no abre los domingos. Cualquier situación relacionada o duda, favor de contactar directamente al proveedor: 800 8414636 servicio al cliente. No hay cambios ni devoluciones. Los servicios son brindados por un proveedor externo. Gate Retail Onboard México no asume ninguna responsabilidad sobre estos servicios. Los precios incluyen IVA. Inventario limitado por vuelo, lamentamos si durante el vuelo se agotan.



¡PRUÉBALAS!

#NissinMX

COME BIEN

AUTÉNTICO CORAJILLO®

UN CORAJILLO CON EXPERIENCIA

autenticocorajillo.com

EVITA EL EXCESO



Beach Party CoCo Bongo

PAGA A BORDO: \$200MXN

INCLUYE: ENTRADA BEBIDAS

Y ASEGURA EL PRECIO ESPECIAL DE PREVENTA PARA BEACH PARTY COCO BONGO: \$800MXN, PAGA EL RESTO (\$600 MXN) DIRECTAMENTE EN TAQUILLA PRESENTANDO TU BRAZALETE Y TICKET DE COMPRA. PRECIO REGULAR: \$950 MXN AHORRA: \$150MXN

Edad mínima de 18 años, presentando Id con fotografía. No aplica con otras promociones, eventos especiales y/o año nuevo. No abierto los lunes. La promoción es limitada y sólo aplica comprando durante el vuelo. No hay cambios ni devoluciones. Forzoso presentar en taquilla Beach Party CoCo Bongo el brazalete y ticket de compra. Los servicios son brindados por un proveedor externo, cualquier situación relacionada favor de comunicarse directamente al proveedor: 800 841 4636. Gate Retail Onboard México no asume ninguna responsabilidad sobre estos servicios. Los precios incluyen IVA, inventario limitado por vuelo.

# Karen, ¿tenemos todo listo para mi viajecito?

Ahora con **Ya Vas** la agencia de viajes de Volaris tienes:



**PAQUETES**  
de Vuelo + Hotel



**EXPERIENCIAS**  
inolvidables en tu destino



**HOSPEDAJE**  
en nuestro outlet de hoteles



**RENTA DE AUTOS**  
con promociones exclusivas



**TRASLADOS**  
del aeropuerto al hotel



yavas.com 55-5898-8598



**YA VAS**  
volaris +

## Vuela más cómodo con espacio extra para ti.



Pregunta a los Sobrecargos si hay **asientos Premium\*** disponibles en tu vuelo.

Vuelos nacionales:

**\$250\*** MXN

Vuelos internacionales:

**\$25\*** USD

\*Los asientos Premium se ubican en fila 1 y filas en salidas de emergencia (sujeto a disponibilidad y restricciones de seguridad). Puedes comprar tu asiento Premium en cualquier momento posterior al despegue. Aplican restricciones.

# volaris

## Tus derechos al viajar con Volaris

A continuación te compartimos un resumen de los **derechos que tienes como pasajero al viajar con Volaris**. Te invitamos a que consultes el contrato de transporte aéreo, los términos y condiciones del servicio y nuestras políticas de compensación en la siguiente liga: <https://cms.volaris.com/es/informacion-del-sitio/informacion-legal>.

- Tienes derecho a **conocer** el monto total a pagar, con desglose de todos los cargos, cuando adquieras un boleto para viajar en avión, así como los términos y condiciones del servicio que has contratado.
- Tienes derecho a que Volaris **te informe de los cambios que existan en tu itinerario**, por cualquier medio disponible, con los datos de contacto que hayas proporcionado tan pronto se tenga conocimiento de la eventualidad.
- Si presentas alguna discapacidad, **tienes derecho a ser transportado de conformidad con las medidas de seguridad operacional** correspondientes y a transportar, sin costo, sillas de ruedas, andadores, prótesis o cualquier otro instrumento, siempre y cuando hagas uso de dicho instrumento **de manera personal y esté directamente asociado con tu discapacidad**.
- En relación con el equipaje, tienes derecho a transportar lo siguiente, de acuerdo con el tipo de reservación que hayas adquirido:
  - Zero v.club** – Es una tarifa preferencial que en vuelos nacionales e internacionales decides viajar sin equipaje (de mano y documentado), que te permite transportar, sin cargo adicional, **1 objeto personal** (o personal item), acorde a las medidas y características que te indicamos más adelante.
  - Básica** – Es una tarifa preferencial que en vuelos nacionales e internacionales te permite transportar, sin cargo adicional, **1 objeto personal** (o personal item) y **1 equipaje de mano** que en su conjunto no superen **15 kilogramos**, ni disminuyan la seguridad y comodidad de los pasajeros, acorde a las medidas y características que de cada uno te indicamos más adelante.
  - Plus** – En vuelos nacionales te permite transportar, sin cargo adicional, **1 objeto personal** (o personal item), **2 piezas de equipaje de mano** que en su conjunto no superen los **20 kilogramos**, ni disminuyan la seguridad y comodidad de los pasajeros y **1 pieza de hasta 25 kilogramos de equipaje documentado**, acorde a las medidas y características que de cada uno te indicamos más adelante. En vuelos internacionales te permite transportar, sin cargo adicional, **1 objeto personal** (o personal item) y **1 pieza de equipaje de mano** que en su conjunto no superen **20 kilogramos**, ni disminuyan la seguridad y comodidad de los pasajeros y **1 pieza de hasta 25 kilogramos de equipaje documentado**, acorde a las medidas y características que de cada uno te indicamos más adelante.

Consulta los beneficios adicionales que puedes agregar a tu reservación en [volaris.com](https://cms.volaris.com).
- En todas las opciones anteriores tu equipaje documentado, equipaje de mano u objeto personal deberá sujetarse a las siguientes características:
 

Equipaje documentado	Equipaje de mano	Objeto personal
25 Kg Equipaje de hasta 158 cm lineales	40 cm x 25 cm x 25 cm	45 cm x 38 cm x 20 cm

  - Tienes derecho a recibir por parte de Volaris **un comprobante por cada pieza de equipaje documentada**.
  - Consulta los cargos por equipaje en la siguiente liga: <https://cms.volaris.com/globalassets/pdfs/esp/ancillariesandfees.es.pdf>
- Tienes derecho a que los **menores de dos años (infantes) no paguen boleto**, siempre que vayan acompañados por un adulto a su cuidado. Asimismo, tendrás derecho a **transportar sin cargo adicional una carriola para el infante**. El infante no tendrá derecho a un asiento ni a franquicia de equipaje.
- Tienes derecho a cancelar tu vuelo y **solicitar la devolución de tu boleto**, siempre que le informes a Volaris dentro de las **24 horas posteriores a la compra** y siempre que no hayas realizado la documentación de tu vuelo, ya sea por medios electrónicos o en el aeropuerto; de lo contrario no procederá la devolución. Si compraste un vuelo de ida y vuelta o con conexión y no vas a utilizar uno de los segmentos de dicho boleto y quieres hacer uso de los segmentos subsiguientes, **deberás avisar a Volaris que utilizarás el segmento subsiguiente** para que se te respete el embarque dentro de las **24 horas siguientes a la hora del vuelo del segmento no utilizado**.
- En caso de demoras imputables a Volaris:
  - Que sean superiores a una hora e inferiores a cuatro horas, tienes derecho a recibir una compensación de acuerdo con nuestras políticas que puedes consultar en <https://cms.volaris.com/globalassets/pdfs/esp/politicas-de-compensacion.pdf>, así como en nuestros módulos de atención de Clientes.
  - Que sean superiores a cuatro horas, **tienes derecho recibir una compensación** y acceder a las opciones que te señalamos en el numeral siguiente.

El cálculo de la compensación y/o indemnización a que tengas derecho se realizará **con base en el monto total de tu boleto**.

En caso de que lo requieras, Volaris pondrá a tu disposición acceso a llamadas telefónicas y envío de correos electrónicos, para lo cual el personal de la aerolínea en el aeropuerto te proporcionará los medios necesarios.

Volaris informará a los Clientes si la causa de la demora del vuelo es atribuible a la aerolínea o no.
- En caso de **sobreventa o cancelación** atribuible a la aerolínea:
  - Recibir un boleto **para el primer vuelo disponible hacia tu destino original, más gastos de alimentación y comunicación (vía correo electrónico y telefónica) sin cargo**, de conformidad con el tiempo de espera que media hasta el embarque en otro vuelo. En caso de que se requiera pernocta, hospedaje y transporte terrestre; o
  - Recibir el **reembolso de la parte del boleto que no utilizaste, más el 25% de dicho monto**, por concepto de indemnización; o
  - Recibir transportación en una fecha posterior, hacia el destino original del viaje cancelado, más un 25% del costo del monto total de tu boleto o del segmento de viaje no utilizado, según sea el caso, por concepto de indemnización.
  - En el caso de sobreventa Volaris **solicitará voluntarios para viajar en fecha posterior a cambio de los beneficios que anunciaremos** al momento de solicitar dichos voluntarios. Tendrán preferencia para abordar el vuelo, en los lugares que dejen los voluntarios, las personas con alguna discapacidad, adultos mayores, menores no acompañados o mujeres embarazadas.
  - Tendrás derecho a tener acceso a llamadas telefónicas y envío de correos electrónicos, en caso de que lo requieras, para lo cual el personal de la aerolínea en el aeropuerto te proporcionará los medios necesarios.
  - Tienes derecho a que **Volaris te transporte sin cargo alguno hasta tu destino final cuando el avión aterrice en otro lugar** por caso fortuito o fuerza mayor.
- Con relación al equipaje, **tienes derecho a recibir una indemnización** en los casos siguientes:
  - De hasta **80 UMAs** por destrucción o avería del equipaje de mano.
  - De hasta **150 UMAs** por pérdida o avería del equipaje documentado.
- Tienes derecho a recibir las compensaciones y/o indemnizaciones a que tengas derecho **en un término no mayor a 10 días naturales desde el momento en que presentes tu solicitud, debidamente llenada**. En el caso de alimentos y hospedaje en cuanto te informemos si la demora o cancelación es atribuible a Volaris. Recuerda que puedes consultar nuestras políticas de compensación en <https://cms.volaris.com/es/informacion-del-sitio/informacion-legal> así como en nuestros módulos de atención de clientes.

En caso de incidentes con el servicio solicita asistencia al personal de la aerolínea, ya sea en el aeropuerto de manera presencial o vía telefónica. Para ello, ponemos a tu disposición los siguientes medios de contacto:

Volaris

Levanta una aclaración y obtén ayuda en:  
<https://tuexperiencia.volaris.com/hc/es>

WhatsApp Volaris  
**+52 55 5898 8599**

Teléfono  
**01 (55) 1102 8000**  
Ciudad de México y Área Metropolitana

Teléfonos del Consumidor PROFECO  
**5568 87 22 / 01 800 4688722**  
Ciudad y Área Metropolitanas / Larga distancia sin costo desde el resto del país.  
[denunciaprofeco@profeco.gob.mx](mailto:denunciaprofeco@profeco.gob.mx)

# v.club

- **V.** con promociones exclusivas cada jueves.
- **V.** reservando en **yavas.com** con beneficios exclusivos para tu viaje.
- Obtén hasta un 20% de descuento adicional en cada vuelo\* en todas nuestras tarifas con tu membresía v.club.

\*Aplica en cualquier fecha en rutas nacionales e internacionales.



# Alexa, pon GEN MEX RADIO

EN AMAZON MUSIC



amazon music

## gateretail

Este menú ha sido elaborado por Gate Retail Onboard México, compañía líder en ventas a bordo.

VISA



**Sólo se aceptan pesos mexicanos para pagos en efectivo**, tarjetas American Express, Master Card y Visa. No se aceptan tarjetas de débito Visa Electron.

According to Mexican Government laws, we cannot accept payments in any currency other than Mexican pesos in domestic flights. 1,000 MXN bills are not accepted. United States dollars will be accepted only in international flights from US to Mexico, as well as travel to and from Central America. USD bills accepted for exact amount only, no change and no coins accepted.

De acuerdo a las leyes Mexicanas, sólo podemos aceptar Pesos Mexicanos, no podemos aceptar pagos en ninguna otra moneda en vuelos nacionales. No aceptamos billetes de 1,000 MXN. Pagos en Dólares Americanos se aceptan únicamente en vuelos de EEUU a México, así como de viajes desde y hacia Centroamérica. Solo se aceptan pagos exactos en billetes, no se da cambio y no se aceptan monedas.

Todos los precios incluyen IVA. Los alimentos y productos están sujetos a existencia. Clientes con edad legal para consumir alcohol, se les permite comprar bebidas alcohólicas a bordo. Por favor solicita tu ticket, si no lo recibes, repórtalo a [tuopinion-gro@gategroupmaasa.com](mailto:tuopinion-gro@gategroupmaasa.com). Actuando por nombre y cuenta de Gate Retail Onboard México, S.A.P.I. de C.V.

**Hertz**

# ¡Así se siente rentar un auto con Hertz!

Una experiencia donde tú eres el protagonista

Obtén hasta:

**30** %  
DTO

+  Conductor Adicional **Gratis**

+  Cobertura de **daños** deducible al 10%



Aplica para reservas en todas las localidades de **Hertz México**. Aplica para reservas del 1 al 31 de diciembre de 2024. Consulta términos y condiciones en [hertzmexico.com](https://www.hertzmexico.com)